



International Skills Festival for All, Japan 2007 Internationale Skills Festival für alle, Japan 2007 Festival International des Métiers pour Tous, Japon 2007 2007年ユニバーサル技能五輪国際大会

# Final Report / Schlussbericht / Rapport Final / 報告書





7<sup>th</sup> International Abilympics





2007年ユニバーサル技能五輪国際大会名誉総裁皇太子殿下 His Imperial Highness The Crown Prince Honorary President International Skills Festival for All, Japan 2007 International Skills Festival for All, Japan 2007 Internationale Skills Festival für alle, Japan 2007 Festival International des Métiers pour Tous, Japon 2007 2007年ユニバーサル技能五輪国際大会

Final Report/Schlussbericht/Rapport Final/報告書

- 1 ISF2007 Crowned with Success
- 2 Spreading the Shining Success Overarching Premier Skills Competitions
- 3 The Skills Movement Grows Strongly The SHIZUOKA Experience
- 4 Significant Step toward a Society for All
- 5 International Skills Festival for All, Japan 2007
- 6 The 39th WorldSkills Competition
- 7 The 7th International Abilympics
- 8 Support for Participants and Visitors
- 9 Communications and Media Relations
- 10 Donations
- 11 Many Heartfelt Thanks to You
- 1 ISF2007 Eine vom Erfolg gekrönte Veranstaltung
- 2 Der Erfolg der ersten gemeinsamen Berufswettbewerbe erfreut sich weit reichender Ausstrahlung
- 3 Die Skills-Bewegung wird Grösser Die Erfahrungen von SHIZUOKA
- 4 Ein Bedeutender Schritt in Richtung Einer Gesellschaft Für Alle
- 5 Internationales Skills Festival für Alle, Japan 2007
- 6 Der 39. WorldSkills Wettbewerb
- 7 Die 7. Internationale Abilympiade
- 8 Hilfe für Teilnehmer und Besucher
- 9 Kommunikation und Medien
- 10 Spenden
- 11 Wir danken Ihnen herzlich!
- 1 Un Festival International des Compétences 2007 Couronné de Succès
- 2 Faire Partager la Magnifique Réussite de ce Grand Concours des Métiers
- 3 Le mouvement des Metiers en Pleine Expansion l'Expérience de SHIZUOKA
- 4 Un Pas de Geant Vers une Societe pour Tous
- 5 Festival international des Compétences pour Tous, Japon 2007
- 6 Le 39<sup>ème</sup> Concours de WorldSkills
- 7 Les 7<sup>ème</sup> Abilympics Internationales
- 8 Aide aux Participants et aux Visiteurs
- 9 Communications et Relations avec les Médias
- 10 Dons
- 11 Du Fond du Cœur, Merci!
- 1 2007年ユニバーサル技能五輪国際大会の成功を祝して
- 2 日本から史上初の大会の輝きを世界へ
- 3 静岡で大きく広がった技能交流の輪
- 4 ユニバーサル社会に向けた重要な第一歩
- 5 2007年ユニバーサル技能五輪国際大会
- 6 第39回技能五輪国際大会
- 7 第7回国際アビリンピック
- 8 大会参加者・来場者への各種サポート
- 9 広報
- 10 寄付協賛
- 11 皆様への心からの感謝を結びにかえて

Annex

1	ISF2007 Crowned with Success	6
2	Spreading the Shining Success Overarching Premier Skills Competitions	7
3	The Skills Movement Grows Strongly — The SHIZUOKA Experience	8
4	Significant Step toward a Society for All	9
5	International Skills Festival for All, Japan 2007 The First Ever Joint WSC and IA/Chronological Development to ISF2007 in Shizuoka/ The Competitors and Delegates Landed/ ISF2007 — Officially Open at Granship	10
6	The 39th WorldSkills Competition Competition Site/WS Competition Program/One School One Countory Support Program/Competition Day 1/Competition Day 2/Competition Day 3/ Competition Day 4/WorldSkills Welcome Festival/ Closing Ceremony/WS VIP Experience and Leaders Forum/Gokigen!/Excursions for Participants/Optional Tours for Experts/Global Skills Village/Event Sponsor Village/Japan Skills Village/Happy Hour	14
7	The 7 <sup>th</sup> International Abilympics Contest Site/IA Program/Contest Day 1/Contest Day 2/Contest Day 3/IA2007 Work Fair (Demonstration and Exhibition)/International Symposium/Shizuoka Friendship Program/Excursions/Performing Arts Festival/Closing Ceremony/Farewell Party	22
8	Support for Participants and Visitors Security of Information/Accommodations/ Transportations/IT Network Infrastructure/Safety, Disaster Relief and Medical Care/Utilities and Other Supports	29
9	Communications and Media Relations Promotional Campaign in Schools / Promotions in Shizuoka / Public and Media Relations by JOCISF	33
10	Donations	34
11	Many Heartfelt Thanks to You	34

# Contents

## 1 ISF2007 Crowned with Success

The 39<sup>th</sup> WorldSkills Competition (WSC) and the 7<sup>th</sup> International Abilympics (IA) took place concurrently for the first time under the International Skills Festival for All, Japan 2007 (ISF2007) and it was in a completed success.

The event had finally 3,800 participants from over 60 countries and welcomed more than 290,000 visitors.

We owe the success to the host and co-hosts, and participating member countries/regions for their concerted efforts. We would like to thank the many companies, associations and individuals as well as local collaborators in Shizuoka for their support.

The competitors shared with us unforgettable memories of showcasing their professional skills on the world stage and the mindset of manufacturing skills.

This event reaffirmed to us that people who developed professional skills are our lifelines and proactively contributing to out society.

I sincerely hope that competitors and their coaches will utilize the results for the betterment of skills and also to contribute to the social development in each county/region.

I trust that the friendly relations fostered through the events will be lasting among competitors and participants, and leverage the development of both competitions.

I would like to congratulate all those who contributed to our ability to host the magnificent event in Japan.

Yoichi Masuzoe Minister of Health, Labor and Welfare



## 2 Spreading the Shining Success Overarching Premier Skills Competitions

The 39<sup>th</sup> WorldSkills Competition and the 7<sup>th</sup> International Abilympics were held concurrently under the banner of the International Skills Festival for All, Japan 2007 (ISF2007), with great success. We sincerely extend our gratitude to WorldSkills International (WSI) and the International Abilympic Federation (IAF), their member countries and regions, the Japanese government, business community, and concerned organizations for their support and cooperation. The success is also rooted in the exhibition of the excellent skills of competitors, the active participation of a great number of supporters and visitors, media coverage from various angles, and the committed support of volunteers.

We set the following goals for the ISF2007:

- To improve the image of vocational training among young people and general public, and to have them understand the value of skills;
- To realize a microcosm of a "Society for All" in which all persons with and without disabilities respect each other's personalities and uniqueness, and support each other through various efforts to create such a society at home and overseas;
- To promote mutual understanding and international friendship beyond borders, and to have this event contribute to further development of international exchange.

I am sure that, in conjunction with our message, media and many others enthusiastically encouraged competitors who has exerted all their effort to aquire excellent skills and who made the best of their time at the competitions.

We are proud to have helped the traditional magnificent torch of each event shine as brightly as possible before passing it on to Calgary for WSC 2009 and to Seoul for IA 2011.

御身洗菌士夫

Fujio Mitarai President, Japan Organizing Committee for the International Skills Festival for All, Japan 2007



3 The Skills Movement Grows Strongly — The SHIZUOKA Experience Firstly I would like to express a special and sincere thank you on behalf of WorldSkills International (WSI) to the Japanese Organising Committee for the International Skills Festival for All, Japan 2007 (JOCISF), to the Governor and people of Shizuoka Prefecture, to the Mayor and people of Numazu City, to the Government of Japan and to the business community of Japan for hosting the 39th WorldSkills Competition and for their wonderful hospitality and service extended to the WSI organisation, stakeholders and guests.

I believe the overall WorldSkills Experience in Shizuoka was significantly richer than ever before, simply because I could see that the experience of all our key stakeholders was significantly enhanced, as it was meant to be.

Competitors were provided with a world-class environment by our hosts and these have been heralded as the best competitions ever — a tribute to JOCISF and the teamwork, dedication and special WorldSkills spirit of the multinational expert groups and delegates who conducted the nearly 50 separate skill category competitions.

Of course our young skill champions wanted and got an environment that enabled them to do their best work, but they were also looking for opportunities to make new contacts and friends from around the world, and a chance to learn something about the host country.

Our Japanese hosts helped them to achieve this by providing shared accommodation in the foothills of Mt Fuji, arranging the immensely successful "One School One Country" cultural exchange experience where each country/region was supported by a local school, and transported 200,000 visitors to the Competition site which left our young champions with a precious lifelong memory of being highly appreciated for their skills and determination to succeed.

The WorldSkills Shizuoka 2007 will leave fond memories for thousands of people and has been pivotal in our organisation's growth as we continue to evolve as a dynamic global skills development network of like minded individuals and organisations which will benefit untold numbers of young people to achieve their potential.

And lastly, I would like to give special recognition to the outstanding success of the overarching theme of the International Skills Festival for All, Japan 2007 that brought the International Abilympics and WorldSkills Competition together. This Festival did achieve national and international awareness and focus on the respective missions and the overall integrated mission thereby contributing to the development of a "Society for All".

Thank you and best wishes to all (Hontouni Arigatou Gozaimashita !)

Jack Dusseldorp President WorldSkills International



## 4 Significant Step toward a Society for All

I would like to congratulate the Japanese Organizing Committee on the success of the International Skills Festival for All, Japan 2007. This epoch-making event, in which the 7<sup>th</sup> International Abilympics and the 39<sup>th</sup> WorldSkills Competition were held concurrently, attracted 3,800 participants from 63 countries/regions.

I also wish to take this opportunity to pay tribute to the organizers, Japanese government, sponsors and many volunteers who devoted their time and efforts to the event's planning and organization, as well as to offer my special thanks to the warm and memorable hospitality shown by the people of Shizuoka.

More than 290,000 visitors from home and abroad were amazed and deeply impressed by the brilliant skills, vibrant energy and thrilling achievements of the competitors of both events. The IA2007 Work Fair and International Symposium were excellent opportunities to raise disability employment issues from various perspectives, offering both new discoveries and increased understanding to the participants.

Shared enthusiasm and the joy of accomplishment allowed participants and visitors to experience heart-to-heart contact, while building the foundations for new and lasting international friendships and networks. This is a genuine international exchange process.

The ISF2007 has made a significant step forward toward a "Society for All" by strengthening the mutual cooperation between WSI and IAF. Let us not lose the momentum that we have achieved so far.

I wish every success in the  $8^{th}$  IA in Seoul, Korea and the  $40^{th}$  WSC in Calgary, Canada.

Fumio Kimura

Fumio Kimura President International Abilympic Federation\*



\*As of November 17, 2007, Eisuke Saotome assumed the office of IAF President.

## 5 International Skills Festival for All, Japan 2007

## The First Ever Joint WSC and IA

The 39<sup>th</sup> WorldSkills Competition (WSC) and the 7<sup>th</sup> International Abilympics (IA) under the banner of ISF2007 were held at the same time in November 2007. A joint event took place for the first time in their history. The total registered participants came to 3,771 from 63 countries/regions: 812 competitions of WS from 47 members and 360 contestants of IA from 34 countries/regions. Among them 18 countries/regions participated in both competitions.

The joint Opening Ceremony took place on 14 November, followed by 4-day competition of WorldSkills in Numazu City and 3-day skills contests and other events of the IA in Shizuoka City.









### Chronological Development to ISF2007 in Shizuoka

### May 2000

The Vice Minister of Labor of Japan expressed the intention of Japanese government to host a jointly organized event, encompassing of the WorldSkills Competition (WSC) and the International Abilympics (IA), at the Informal Meeting of the Asia/Pacific Members of WorldSkills Organization held in Singapore.

#### June 2000

At the General Assembly Meeting of WS in Lisbon, the proposal of the 38<sup>th</sup> WSC in Finland (Helsinki) in 2005 and the 39<sup>th</sup> WSC in Japan (Shizuoka) in 2007 was unanimously adopted.

#### August 2000

At the Assembly Meeting of International Abilympic Federation in the Czech Republic (Prague), the proposal of the 7<sup>th</sup> IA in Japan (Shizuoka) to be held in conjunction with 39<sup>th</sup> WSC was adopted.

#### November 2003

The 6th IA was held in India (New Delhi).

#### December 2003

Ministry of Health, Labor and Welfare convened a consultative committee to form the concept of the event including banner, active message to media and publications and the meaning of skills for the nation and individuals.

#### January 2005

Preparatory Committee, a predecessor of JOCISF, embarked on the basic planning: finance and sponsors, managing schedules, technical preparation, site infrastructure, official program, hospitality, public & media relations and promotion.

#### March 2005

The name, schedule, venues and general producer of the event were announced. April 2005

JOCISF was established.

### May 2005

MOU (Memorandum of Understanding) between JOCISF and WSI was signed. May-June 2005

The 38th WorldSkills Competition was held in Helsinki.

#### October 2005

Symbol mark of ISF2007 was developed.

#### November 2005

Collaboration with the ministries concerned for the implementation plan of

ISF2007 was approved by the Cabinet meeting.

The program of the 7th IA was approved at the IAF Executive Committee Meeting in Bahrain.

#### May 2006

WSI and IAF signed a MOU regarding mutual cooperation.

#### June 2006

JOCISF embarked on raising funds under the authorization by Ministry of Finance for tax concessions.

#### August 2006

Details of the 7<sup>th</sup> IA were reported by JOCISF and approved at the IAF Executive Committee Meeting in New York.

#### October 2006

Event mascots "SKILLSON & WAZABEE" were announced.

November 2006

A kick off event in Shizuoka celebrating Countdown 365 Days.

#### January 2007

His Imperial Highness The Crown Prince Naruhito assumed the office of

Honorary President of JOCISF from 18 January to 21 November 2007.

### April 2007

WSI Technical Committee was held in Tokyo.

#### July 2007

Construction of tents in Kadoike of Numazu started.

### August 2007

Chief Experts Meeting was held in Switzerland (Lostrof) for the WSC.



### Symbol Mark of ISF2007

A symbol mark was created to demonstrate creativity expanding infinity. This is represented through the bouncing shape which demonstrates the sequence of the movements which are feeling, thinking and imaging when people create things.



IA2007



The design shows a hand, as expressed by five strong lines of color representing youth of all countries/regions, reaching out for new skills. The logo is incorporated as the symbol mark of each WorldSkills Competitions by placing the host city and year under the logo.

### International Abilympics Logo

The logo for the Abilympics was designed by a famous Japanese artist; the late Taro Okamoto.

The laurel wreath of victory encircling the human figure symbolizes the strength and determination of the human spirit in overcoming disabilities. The symbol mark of the IA2007 was made by adding the year and venue.







### Official Mascots "SKILLSON & WAZABEE"

They were born from our dream to have successful ISF2007 which encompasses both the WSC and the IA. SKILLSON & WAZABEE appeared throughout the competition site supporting the event to promote international exchange between Japan and other countries/regions.

### The Competitors and Delegates Landed

### WorldSkills Competitors

A mix of excitement filled the Gotemba, Fuji and Susono Villages on the evening of 11 November as more than 800 skilled champions from across the globe came together. During dinner, former Competitors joined together as WS Champions Exchange ambassadors representing 6 different Member countries/regions and they were onsite for the next 10 days to promote the Champions Exchange program whilst offering support to WSC competitors. The Champions Exchange Team: Ben Irwin (Australia), Daniel Burpitt (UK), Kian Ann Tan (Singapore), Ross Wasson (Ireland), Cornelia Imser (Austria) and Younghoon Kim (Korea).



Fujio Mitarai, President of JOCISF



Jack Dusseldorp, President of WSI



Fumio Kimura, President of IAF



Koichi Kishi, Senior Vice-Minister, MHLW



roshinobu Ishikawa, Governor of Shizuoka

### **International Abilympics**

The IA delegations arrived in Japan on 12 and 13 November. In consideration of the well being of the overseas participants after their long journey, a lounge was set up at Narita International Airport with the support and cooperation of Narita International Airport Corporation. Immigration and customs clearance procedure went smoothly, thanks to the full cooperation of the Ministry of Justice and the Ministry of Finance, Japan. Volunteers and staff members from the JOCISF welcomed the delegations at the airport to lend their support for the next leg of the journey, onwards to Shizuoka.

Shizuoka Prefecture promotes Universal Design. The concept of UD encourages the creation of a society and goods that enable people with and without disabilities regardless of age or nationality, to live comfortably. This concept was incorporated in various ways at the event. Buses for IA participants and visitors had wide doors and low floors.

### ISF2007 — Officially Open at Granship

On Wednesday 14 November, the Opening Ceremony as a symbolic joint event of the 39<sup>th</sup> WSC and 7<sup>th</sup> IA took place in Granship, Shizuoka City, with The Crown Prince, Honorary President of ISF2007, in attendance. It was blessed with fine weather of 18°C on average in daytime. The event began by marching–in of competitors from the outer area of Granship and cheering them on were more than 1,900 supporters outdoors and more than 4,700 participants and guests in the large and medium halls indoors.

The marching-in by teams of competitors/contestants from both the WSC and IA under the one flag was applauded. The champions appeared flushed with excitement and anxiously looked forward to the days of Competition to follow.

- <Program of Ceremony>
- Marching in
- Welcome Address by Fujio Mitarai, President of JOCISF
- Congratulatory Note by Jack Dusseldorp, President of WSI
- Congratulatory Note by Fumio Kimura, President of IAF
- Oath by Competitors/Contestants and Experts/Judges
- Special Message by H.I.H. The Crown Prince
- Welcome Address by Koichi Kishi, Senior Vice-Minister, Ministry of Health, Labor and Welfare
- Welcome Address by Yoshinobu Ishikawa, Governor of Shizuoka

Three Competitors and three Experts for WSC and two contestants and one Judge for IA were given the opportunity to represent the rest of the participants and took the Oath of integrity, impartiality, transparency and fairness in their native language. After the Opening Ceremony, the competitors/contestants gathered together at an Exchange Program and enjoyed sharing stories of journey, homes and themselves.

Concurrently, the delegation leaders, VIPs and diplomats were welcomed at a separate reception. H.I.H. The Crown Prince attended both the Exchange Program and the reception. The ISF2007 was officially open!

## 6 The 39<sup>th</sup> WorldSkills Competition

The 39<sup>th</sup> WSC had 2,861 participants from 47 members including 812 competitors from 46 countries/regions for 47 skills. During the 4-day competition, 219,000 visitors were transported to WS Competition site. It recorded the largest number in participating Member countries/regions, registered participants, competitors and visitors.

### **Competition Site**

The WS Competition site at Kadoike area in Numazu City composed of 60,000m<sup>2</sup> including Numazu Technical Centre, Numazu Technical College, a couple of system architecture and 13 temporary large tents. System panels for tents and recycling materials to level land for constructions were hired and saved exhausting natural resources. It resulted environmentally friendliness.

### <Land Space>

Kadoike area	68,890m <sup>2</sup>
Playground of Kokusan Denki Co. Ltd., (Hall 13,14)	14,000m <sup>2</sup>
Numazu Technical College playground (Hall 15, 16)	18,000m <sup>2</sup>
Total land space	100,890m <sup>2</sup>

### <Floor Space>

Numazu Technical Training Centre	9,400m <sup>2</sup>
System Architecture	9,700m <sup>2</sup>
Large Tents	38,300m <sup>2</sup>
Gym of Numazu Tech. College	1,900m <sup>2</sup>
Total floor space	59,300m <sup>2</sup>



© Shizuoka Shimbun







Thursday	08 Nov.	Arrival of TD, Ex, I
Friday	09 Nov.	Welcome Reception for TD, Ex, I
Saturday	10 Nov.	Experts Training, Competition Preparations
Sunday	11 Nov.	Arrival of OD, TL, C, OO, O
		Competition Preparation
Monday	12 Nov.	One School One Country, Support Program
		Welcome Reception for OD, TL, C, OO, O
		Competition Preparation
Tuesday	13 Nov.	Familiarization, Competition Preparation
Wednesday	14 Nov.	Opening Ceremony, Exchange Program, Reception
Thursday	15 Nov.	Day 1 of competition
Friday	16 Nov.	Day 2 of competition
Saturday	17 Nov.	Day 3 of competition
Sunday	18 Nov.	Day 4 of competition
Monday	19 Nov.	Assessment, Excursions for OD, TL, C, OO, O
Tuesday	20 Nov.	WS Welcome Festival at Competitors' Village
		Excursions for TD, Ex, I
Wednesday	21 Nov.	Excursions for TD, Ex, I Optional Tour, Closing Ceremony
Wednesday	21 Nov.	







**WS** Competition Program



## One School One Country Support Program

Schools in Numazu, 46 elementary and junior high, supported WS Members and corresponded with competitors before the competition, and cheered on the competitors during the Competitions.

On 12 November, 1,200 competitors and delegates visited 39 schools.

# Extracts from WS report— "Overwhelming welcome for the Dutch Team at Kanaoka Elementary School"

It was a great welcome starting with a lunch, each Dutch team member went in a different class of the school, together with all the children. Every class prepared a few questions for each candidate and although the two languages would suggest that communicating was not really easy, the children and team members had a great time together, especially when one of the team members came into the school, dressed as a lion!

After lunch, the Dutch team was welcomed in the big school hall, where all 850 children where waiting for them to perform a beautiful program. The team marched into the impressive hall while Dutch flags were waving everywhere and a famous Dutch victory song was played.

All the children of Kanaoka Elementary School made music, songs, or spoke and danced to the best of their ability, an impressive and warm way of welcoming a team from the other side of the world. Moreover the school really took the effort in getting to know the Dutch culture and sharing some of their Japanese to the Dutch team. An overwhelming and inspiring experience of which all the Team members said that they did not know how to express their feelings and how to tell people back home, what it actually meant. An experience they, and hopefully the Japanese children of Kanaoka Elementary School, will never forget for the rest of their lives.

### Thank You & Congratulations from The Technical Committee Chairman & Vice Chairman

We are sincerely pleased to congratulate everyone for their excellent work in the preparation and management of the largest and best WorldSkills competitions to date. These are not just our sentiments but the verdict of the (independent) Quality Auditor: Ms Ellen du Bellay. Quote "The 2007 WorldSkills Competition was of exceptional quality, the best of the three competitions that have been assessed by the Quality Auditor."

We want to recognise and thank all Technical Delegates, the Chief Experts, the Deputy Chief Experts, the Experts, the Workshop Supervisors and the JOCISF Technical Department led by Mr Shinichi Ozawa who worked tirelessly to ensure successful competitions.

Our special thanks go to the Secretary General, David Hoey and his staff. The performance of this team was outstanding and an inspiration to all who worked alongside them.

We are proud of the success achieved by all at WSC2007 and, in our elected roles we are happy to represent another great team, the WorldSkills Executive Board.

Arigatou

Liam Corcoran Technical Delegate, Ireland Chair Technical Committee Vice President Technical Affairs Veijo Hintsanen Technical Delegate, Finland Vice Chair Technical Committee

## Competition Day 1 (15 Nov.)

In 17 halls, at 8 a.m. on 15 November, Experts and Workshop Supervisors welcomed the arrival of Competitors. Day 1 of the WSC kicked off at 9a.m. The media and visitors were anxiously waited to get their first glance of the Competition in action until 10 a.m. The Competition site was beautifully surrounded by fresh flowers arranged on site by local students and gardeners. The test projects have been developed by the Experts in their skill over months and months of preparation and 30% has been changed on site. The Competitors were busy going over blueprints, details for their skill.

## Competition Day 2 (16 Nov.)

The Crown Prince arrived at the WSC site at 10 a.m. He watched several of the skills in the morning receiving a warm welcome by Chief Experts and Workshop Supervisors and visitors. Many spectators came to see him to the Gate when he left at noon. In the morning 130 VIP leaders from over 15 countries representing government, education, training, industry and organisations arrived to see the Competition for the first time. They were led in small groups throughout the site. The VIPs joined other guests (a total of 200 participants) in the WS Leaders Forum, in which the vice-governor of Shizuoka welcomed them. Meanwhile, the Competitions continued to work away on their test projects throughout the day. With more than 30,000 school children, students and general public, the Competition site was a thriving place of activities. Mt. Fuji has also been gracing them with her presence and provides the prefect back drop to the Competition site.





















### Competition Day 3 (17 Nov.)

The WSC has been extremely well attended by tens of thousands of visitors. Spectators were perched at the side of each skill area tentatively watching the competitors at work. Web cameras on each competitor helped the spectators get up close and personal with the competitors to truly witness and understand the complexity of the projects and tasks that were being worked on. Over 500 domestic and international media provided the coverage of the WorldSkills Competition worldwide. The online Media Centre photo gallery was expanding at a phenomenal rate as photographers from around the world uploaded photos onto the website. Interviews were hosted throughout the site and broadcasts around the world were conducted everywhere. The Competitors were sensitive to the acts of others around them, but remained calm and concentrated as they only had one more day to realize their goals.

### Competition Day 4 (18 Nov.)

Visitors continued to flood the Competition site. Months and sometimes years of training were all leading up to this day. They worked hard to finish their projects. Audiences easily understood from the pressured face of competitors that the test project was so hard to accomplish. The Minister of Health, Labor and Welfare, Yoichi Masuzoe, visited the competitions during spare moments of his busy schedules. The countdown began and finally whistled. Competitors recognized that their long days came to an end, and praised each other. On the other hand, the Experts had a long day for marking ahead.





## WorldSkills Welcome Festival

A welcome festival was arranged by Shizuoka Pref. and municipalities at the Gotemba Main Village on 20 November. There were four zones within the area: a Japanese Cultural Experience zone, a Stage Event zone, an Exchange Event zone and a Tourism/Public Relations zone. The four zones attracted 4,000 participants.

## Closing Ceremony

The 39<sup>th</sup> WorldSkills Competition officially came to an end on 21 November. The Closing Ceremony was a wonderful display of energy and excitement. All 47 skill categories announced their champions, followed by the Best of Nation and finally the Albert Vidal Award.

The Albert Vidal Award is named after the founder of WorldSkills International, Francisco Albert-Vidal. He was responsible for the achievement of setting the original goals in a changing world: 33 years as an untiring promoter in his position as Secretary General and seven years as President of the International Organization he was constantly presenting new ideas. The International Organization was shaped into what it is today through his efforts. In memory of Albert Vidal, the Award signifies the Competitor that achieves the highest score out of all the Competitors.

The JOCISF handed on WS flag to the next host WorldSkills Calgary 2009. The Vice President of JOCISF, Shunkichi Miyoshi, delivered speech as closing. A Farewell Party, also supported by Numazu Citizens, for all the participants was extremely well attended and enjoyed by all.

<Program of Ceremony>

- Speech by Jack. Dusseldorp, President of WSI
- Speech by Wataru Ito, Vice Minister of Health, Labor and Welfare
- Speech by Mamoru Saito, Mayor of Numazu
- Awarding Ceremony
- Hand-over of WSI flag
- Closing Speech by Shunkichi Miyoshi, Vice President of JOCISF



The Albert Vidal Award earned by Canadian in Cooking, Nicolas Drouin who are praised by J.Dusseldorp, President of WSI





### WS VIP Experience and Leaders Forum

The WSC welcomed 130 VIP leaders from over 14 countries representing government, education, training, industry and organizations. They experienced the brilliant of skills and as well as food, culture, hospitalities in Japan. On 16 November, on the other side of the Competition, the WS Leaders Forum was held. At the beginning, the Vice Governor of Shizuoka Prefecture, Kenichi Hanamori, gave a warm welcome. With 200 leaders in attendance Dr. Ji Oh Song Executive Vice President/Senior Advisor for Samsong Electronics Co. Ltd., gave a dynamic and interactive keynote presentation on Samsung Electronics. All the VIPs were captivated by Dr. Song's message.

## **Gokigen!**

Numazu City, who was also responsible for arranging the One School One Country Support Program, put a lot of heart and effort to welcom WS family members in town. During the days of the competition, Kadoike Park, located less than a minutes walk away from the Competition site, was filled with exciting events. The visitors joined international exchange event and enjoyed food court that served traditional dishes from Japan. In Monozukuri area people tried their hand at origami and bamboo craft.

On 21 November, Numazu City welcomed the Worldskills by hosting a spectacular festival outside of Kira Messe Numazu. The festival also involved the live broadcasting of the Closing Ceremony and after the ceremony, Numazu citizens offered a warm atmosphere by Yosakoi dancer's and parade float.

## Excursions for Participants

Taking the great number of participants into consideration, two types of excursions were arranged — Hakone and Izu.













## Optional Tours for Experts

A set of optional tours for Experts and Technical Delegates was arranged on 9 November. There was a choice of visiting the Competitors' Village, a shopping trip to electronic retailer, visiting a museum or taking a historical tour. On November 21 there was an option to visit to one of the largest machine tool production factories in Japan, Toshiba Machine, whose headquarters is in Numazu. A hundred experts and observers participated in this tours.

## Global Skills Village

The exhibitors were 17 WS Members, WSI, International Labor Organization and 7 Global Sponsor Partners. It showcased the profile of their countries/regions and organizations to the visitors during the days of the competition.

## Event Sponsor Village

Event Sponsors representing 22 companies introduced their products and information during the days of the competition.

## Japan Skills Village

From leading-edge industries to everyday lives of people, Japanese traditional skills and the art of manufacturing skills were introduced to 60,000 visitors through displays and demonstrations. The Japan Skills Village was co-sponsored by the Ministry of Health, Labor and Welfare (MHLW).

## Happy Hour

To show its appreciation for their hard work, JOCISF invited the dedicated WS volunteers and staff to the restaurant Fuji where they can develop relationships and exchange information. Experts, Technical Delegates, Interpreters, Official Delegates, WSI Executive Board members and the Secretariat joined for an one and half hour gathering. On the last day of the competition, much more participants gathered and celebrated in the Global Skills Village.



Minister, Yoichi Masuzoe, with the representatives of Switzerland

## 7 The 7<sup>th</sup> International Abilympics

The 7<sup>th</sup> IA had 910 participants from 34 countries/regions including 360 contestants for 26 vocational skills and 4 leisure & living skills from 23 countries/regions.

## Contest Site

The 7<sup>th</sup> International Abilympics took place mainly at Twin Messe in Shizuoka and at three adjacent places for satellite exhibitions. Universal Design was adapted in every way for safe and easy use by contestants, participants and visitors.

<floor space=""></floor>		
Twin Messe	45,273m <sup>2</sup>	Competitions, IA2007 Work Fair
Shizuoka Art Gallery	330m <sup>2</sup>	Satellite Exhibition (Artworks)
Granship 6F	538m <sup>2</sup>	Satellite Exhibition (Artworks)
Parche 5F Gallery	70m <sup>2</sup>	Satellite Exhibition (Posters)
Nanbu Gymnasium	1,280m <sup>2</sup>	Staff rooms, Volunteer Centre
Total floor space	47,491m <sup>2</sup>	

### Map of Event Site













IA Program
------------

0			
	Monday	12 Nov.	Arrival of Participants
	Tuesday	13 Nov.	Arrival of Participants, Shizuoka Friendship Program
	Wednesday	14 Nov.	Opening Ceremony, Exchange Program, Reception
	Thursday	15 Nov.	Day 1 of Contest, IA2007 Work Fair
			Satellite Exhibitions, Excursion
			(Side Events: Shizuoka Friendship Program, NHK
			Heart Concert, and 3 kinds of opinion/experience
			exchange meetings for 1) disabled workers, 2)
			employers, and 3) specialists, aiming at employment
			promotion and ability development of persons with
			disabilities)
	Friday	16 Nov.	Day 2 of Contest, IA2007 Work Fair, Satellite
			Exhibitions, International Symposium, IAF Assembly,
			Excursion
			(Side Event: Shizuoka Friendship Program)
	Saturday	17 Nov.	Day 3 of Contest, IA2007 Work Fair, Satellite
			Exhibitions, Excursion
			(Side Event: e-AT Seminar 2007)
	Sunday	18 Nov.	Performing Arts Festival, Closing Ceremony,
			Farewell Party, Satellite Exhibitions
	Monday	19 Nov.	Departure













### Contest Day 1 (15 Nov.)

Contestants from various countries/regions gathered at the contest site on the morning of the first day of the contest. Because of the late arrival of some contestants and staff members, the contest schedule was postponed by 30 minutes. The daily program thus opened at 9:30 a.m., with no serious confusion. His Imperial Highness The Crown Prince, Honorary President of the event, arrived at the contest site at around 10 a.m. He stayed to watch all of the contests, including the Flower Arrangement and Embroidery, and the IA2007 Work Fair. He smiled back at the visitors who waved at him, creating a friendly atmosphere.

Eleven contests were held on Day 1. The eyes of all visitors were captivated by the serious determination of the contestants and the excellent finesse of the works they completed. The evaluation process for some contests lasted late in the night.

### Contest Day 2 (16 Nov.)

At 9 a.m., a crowd gathered in front of the bulletin board to read the result of the contests held on the previous day. When the results were posted, the venue was filled with a loud roar of contestants and officials. Some prizewinners cried in jubilation, and some who missed a prize expressed regret. Still, all of the contestants had bright faces.

Contests began at 9 a.m. with a large crowd of spectators looking on. Nine contests were held on Day 2, including the contests on Electronic Circuit Connection Techniques and PC Assembly. Some contestants in the Photography contest took photos of the contestants competing in the other contests. They captured expressions of shyness on the faces of the other contestants, and scenes of dedicated efforts focused on the creation of works. As soon as the events were over, the judges started the evaluation of contestants' works.













### Contest Day 3 (17 Nov.)

As on Day 2, the crowd of contestants and officials in front of the bulletin board outside the contest venue cried out, in excitement or consternation, when the results were posted. Ten contests were held on Day 3, the last contest day. Many of the contests, especially Basket Making, Dental Techniques, and Wood Carving, require very delicate skills. Contestants in the Computer Programming contest tackled the new challenge of producing a program to operate an industrial robot. Both the contestants and visitors seriously watched the motions of a 2-meter-long robot arm slowly draw a precise drawing.

As on the two previous days, the events lasted until 4 p.m. Partly because it was the final day, the visitors who cheered the contestants gave a particularly big applause when the end of the contests was announced. This was the end of all of the 30 contests held over the three days. The evaluation process continued into the very late night for some of the contests. In spite of this, all the judges left the site with bright faces, as did the contestants after the contests.













### **IA2007 Work Fair** (Demonstration and Exhibition) (15-17 Nov.)

Aiming at "Promoting the Employment of Persons with Disabilities and Realizing a Society for All," the IA delegations and private companies and organizations at home and overseas presented demonstrations and exhibitions in about 190 booths. Posters and live demonstrations introduced successful employment cases and cutting-edge assistive technologies as well as various products and projects based on the Universal Design concepts. All of the information and materials showcased were presented in easy-to-understand ways and received enthusiastically. The experience programs proved to be especially popular. Shizuoka Prefecture and Shizuoka City presented the "Welcome to SHIZUOKA" booth and the Shizuoka Hospitality Corner to introduce the charms of Shizuoka, including its tourist attractions and specialty products, while persons with disabilities served tea to visitors. A variety of fun stage events were also held for three days to entertain visitors.

### <Satellite Venues> (15-18 Nov.)

Satellite exhibitions were held at three locations in Shizuoka City. Exhibitions included unique artworks and attracted visitors. Art Exhibition 1: Discovering Brilliant Talents—Trial for Business Art Exhibition 2: Energy of Expression: Impact of l'Art Brut Poster Exhibition 2007: Exhibition of original pictures and photos of the posters to publicize the "Employment Support for Persons with Disabilities Month".















### International Symposium (16 Nov.)

The International Symposium was held on November 16 at the contest venue under the theme of "Good Skills, Good Job: Realizing a Society for All." The symposium had 18 speakers from 9 countries/regions, with the participation of 250 people from 21 countries/regions.

In the Plenary Session held in the morning, speakers from International Labor Organization, McDonald's Corporation (USA) and Canon Inc. (Japan) gave keynote presentations. The parallel sessions were held in the afternoon under the three themes: "Enjoying My Working Life," "Supporting Disabled Workers" and "International Abilympics: a Valuable Step in My Career." The symposium was wrapped up by a plenary session with summaries of the speeches and discussions of the parallel sessions. Ms. Debra Perry (ILO) made a speech on "A New Commitment: Skills Training for People with Disabilities." She reported the current employment and training status of persons with disabilities and introduced practical strategies. She also focused on a Society for All, which requires partnership among private firms, governments, NGOs, and persons with disabilities.

Mr. Don Crosby (McDonald) spoke on the theme of "Sharing a Corporate View of Developing Programs for Employing and Deploying Disabled Workers." He focused on the pioneering efforts in the employment of persons with disabilities in the U.S., and the idea of diversity and "ability (not disability)." On behalf of private firms in Japan, Mr. Kazuto Ono (Canon) presented a speech entitled "What is Human Resources Management Based on the Respect for Human Life and Dignity?" He spoke on the system of personal counseling and mental health facilities adopted by his company for employees. Audience at the symposium voiced various opinions after the insightful presentations. This provided a meaningful opportunity for both speakers and audiences to think about and exchange information on the employment of persons with disabilities.

### Shizuoka Friendship Program (13, 15-16 Nov.)

Shizuoka City organized the Shizuoka Friendship Program to promote understanding of disability issues and to promote international understanding, and to welcome delegations during the event.

Delegation members were warmly welcomed by students of primary and junior high schools and schools for children with disabilities. And they were very pleased to see the floral decorations with cheering messages and banners made by students, as well as the hand-made fans given to them as a token of the visit.

Delegation members fostered friendship with students, and students were impressed by the efforts of the contestants when they visited the contest site to cheer them.

### Excursions (15-17 Nov.)

Eight courses of excursions were prepared for the IA delegation members. They provided visits to Shizuoka tourist spots and local vocational rehabilitation facilities over the three days (Nov. 15 to 17) aiming at deepening their understanding about Japan and Shizuoka Prefecture. These excursions were very popular among the participants.











### Performing Arts Festival (18 Nov.)

The Performing Arts Festival was held on the theme of "Art, Culture and Cultural Exchange." Splendid performances by artists with and without disabilities, including a pianist, traditional art performers, and Japanese harp performers, fascinated about 2,200 contestants, officials, and other visitors. The exciting demonstration by a local musket conservation group also amused visitors.

## Closing Ceremony (18 Nov.)

The Closing Ceremony was attended by 2,200 people, including the participants in the contests, the IA2007 Work Fair, and the International Symposium. Remarks by RI Secretary General and Minister of Health, Labor and Welfare were followed by the Awarding Ceremony, the presentation of commemorative gifts to delegations from local primary school students, and the hand-over of the IA Flag to the next IA host of South Korea. The Awarding Ceremony also provided contestants an opportunity for international exchange. Contestants who won prizes and delegation officials shared their joy, and participating contestants praised one another for their various accomplishments.

### <Program of Ceremony>

- Speech by Tomas Lagerwall, RI Secretary General
- Speech by Yoichi Masuzoe, Minister of Health, Labor and Welfare
- Awarding Ceremony
- Presentation of Gifts to Contestants from Shizuoka
- Speech by Zenkichi Kojima, Mayor of Shizuoka
- Hand-over of IA Flag
- Closing address by Toshikazu Togari, Vice President of JOCISF

### Farewell Party (18 Nov.)

The Farewell Party was held for contestants, officials, and other concerned persons in a relaxed atmosphere. Guests basked in the afterglow of the event while enjoying nice chats. It became a truly exciting time as the last event of the International Abilympics, uniting the performers and audience.



## 8 Support for Participants and Visitors

Various efforts were made to have everyone understand the event easily and participate in the events safely and comfortably.

### Security of Information

### Interpreting

Simultaneous interpreting and sign language interpreting were provided for official events such as the Opening and Closing Ceremonies, skills contests, international symposium, and IA2007 Work Fair. In addition, language and sign language volunteer interpreters were also placed to guide the event site. A large-screen was set up at the opening and closing ceremonies to show the scene on the stage. Subtitles in the official languages and sign language interpretation were provided.

### Voice Code

Guidebooks and leaflets with voice codes were compiled to help persons with visual disabilities and to deepen the understanding of visitors on assistive technologies. Code-readers were placed at the event site.

### Voice Guide System with Faint Radio Wave

A radio voice guide service was provided for persons with visual disabilities and general visitors at the event site.

### Accommodations

### WorldSkills Competition

Competitors' Village was the first for WorldSkills.

The Experts and Technical Delegates were accommodated in 17 hotels within a distance of 30 minutes by bus, in Numazu, Mishima and near Competition site area. The Official Delegates and Observers had choice of their hotels in Shinagawa, Shin-Yokohama and Atami.

It was helpful for JOCISF to provide the Competitors' Village and to have good understanding on the situation of the local accommodations. Special thanks go to our Members.

### **International Abilympics**

The IA participants stayed in around 20 hotels in Shizuoka City. JOCISF gave first place to the accessibility for hotel assignment. Accommodations were also improved to meet UD concepts, with funding support from a grant program, and with the provision of special equipment such as door knock sensor and shower chair for specific participants prepared by Shizuoka Prefecture to help the contestants stay comfortably at their hotels and inns. Mr. Yasuhiro Yamazaki, an expert producer of UD, oversaw and supported these efforts.



### WorldSkills Competition

The transportation was vital for the event. No direct public transportation was available between WSC site and hotels/stations. JOCISF provided Competitors, Experts, Technical Delegates, etc., with buses. In order to run the buses based on the program which varied from day to day, the time table was complicated. For tons of enthusiastic visitors, Shizuoka Prefecture carefully planed and controlled transportations by buses for groups, by private cars for park-and-ride and by shuttle buses. The shuttle buses departed JR Numazu and JR Mishima Stations respectively for WSC site ran every 5-10 minutes in a continuous loop from 8:30 during the days of the Competition.

#### **International Abilympics**

During the contests, nearly 30 special buses – low floor, with lift or with no step – were hired for contestants and delegation officials connecting hotels and contest venue.

Shizuoka Prefecture secured and controlled shuttle buses connecting the contest venue and JR stations of Shizuoka and Higashi-Shizuoka and the parking lot. Parking lots at the venue were available for people with disabilities.

Data: 1,168 buses for WS participants arranged by JOCISF.
788 buses for IA participants arranged by JOCISF
2,319 shuttle buses for public at large arranged by Shizuoka prefecture

### IT Network Infrastructure

### WorldSkills Competition

IT network Centre in the WSC headquarters was built up:

- 1 to watch the site by camera for total information control;
- 2 to send the scene of competition and the ceremonies to large screen installed in each hall;
- 3 to operate Competition Information System (CIS) of WS and to network central server with PC in each workshop for calculation;
- 4 to provide internet connection for the media centre at the WSC site and Opening/Closing Ceremony venues;
- 5 enable the use of a broadcast system where a short mail can be sent to the selected mobile phones simultaneously;
- 6 to provide internet connection for the Global Skills Village, Event Sponsor Village, and Competitors' Village alongside of internet café for email service.

### **International Abilympics**

For smoother operation of IA, JOCISF provided internet connection for the Secretariat, Media Centre, Exhibition Hall and Volunteer Centre for effective work and communication. Local companies cooperated with live video footage on website for promotion. An internet café for IA participants was made available on site. It was a huge success.

### Safety, Disaster Relief and Medical Care

The occupational safety and health on both events was ensured under the supervision of Japan Industrial Safety and Health Association.

Medical services were made available in each event venue for first aid to the injured and sick. Through the local fire-fighting team, ambulance was on stand by at the competition site to transport people to the local hospitals if necessary. Staff of fire stations were patrolling around the site and took precautions against fire and disaster.

Security guards were on duty for 24 hours and watched over the site and at the restricted area.

### Utilities and Other Supports

### Information Counter

Information counters were set up at several locations at the sites for both events to provide information for concerned parties and general visitors.

#### **Interpreting Service via Call Center**

The Japan Organizing Committee provided 24-hour telephone interpreting service for event participants to help them communicate with Japanese and English interpreters from Nov. 8 to 22. There were 85 calls between 6 p.m. to 8 a.m. during the period.

#### **Pictogram Signs**

Pictogram signs were utilized for all visitors, so that they could be easily understood.

#### **Post Office**

A temporary post office was set up where it was possible to buy stamps and mail letters and parcels.

#### Money Exchange & ATM (cash machine)

A money exchange booth and a satellite linked mobile ATM were made available at WSC site.

#### For Religious Custom

Prayer rooms were available at each event site.

### Variety of Menus

Meals for people with special dietary needs were available at each event site.

### **Internet Access**

Internet LAN at the internet café was available at each event site and Competitors' Village.

### Service Desk

The desk enabled visitors to make free use of wheelchair, and served as a "lost & found" desk.

#### Vehicles for Wheelchair Users

The vehicles specifically designed for persons with disabilities were available at each event site.

### **Day-care Room**

A day-care room with nursery experts was available for visitors at each event site.

### **Sales of Official Products**

Official mascots and products were available at the shop at each event site.



Gold Medal of the 39th WSC



Gold Medal of the 7th IA

## 9 Communications and Media Relations

### Promotional Campaign in Schools

The first mission was to attract school students. For this purpose, JOCISF produced 20,000 copies of guidebooks for elementary and junior high school students mainly across Shizuoka and other adjacent prefectures. Another 5,000 copies were sent to 638 technical high schools over the nation to let students have preliminary knowledge about the Competition and the world of professional skills prior to their visit to the event. The guidebooks were utilized in the formal classes of vocational skills. In 2005 and 2006, the Ministry of Health, Labor and Welfare, in line with policies to promote Monozukuri (to make or to create products by high level skills and technology), which will contribute to the nation's industrial progress, and as well to get the youth to familiarize vocational skills, entrusted JOCISF with publishing a promotional magazine "Skill" for school students.

News on Monozukuri activities from JOCISF website and dispatch of former champions as Monozukuri Ambassadors to their alma mater to introduce work skills to students were other activities.

Shizuoka prefecture positively encouraged school students and children to be interested in skills, by sending promotional teams to their schools, holding hand-work classes, networking with students on website and publishing a Children's Newspaper.

### Promotions in Shizuoka

The first mission was to attract 200,000 people to the event. Shizuoka Prefecture took three steps for this goal: 1) enhance public awareness by publications and audio visual aids; 2) motivate people with expectations by forums and meetings; 3) encourage people to get involved in the event.

### Public and Media Relations by JOCISF

For public awareness, JOCISF produced and disseminated several kinds of posters and leaflet prior to the event. The posters were placed at stations of Shinkansen between Tokyo and Osaka, JR train stations in Shizuoka, Service areas of highway and public offices.

For promotion, JOCISF commissioned prominent people, with a General Producer at the head of the list, as producers to supervise universal design, architecture and poster design, food and IT requirements. For media coverage, JOCISF organized a series of symposium, press conferences, countdown event and site tour prior to the event getting support from producers.

JOCISF opened a website for overseas participants and visitors in July 2005 and for domestic in April 2006 linking with WSI. JOCISF also opened media registration site to keep in touch with them and finally accepted 570 Japanese registrants and 130 overseas registrants. During the event, the online and onsite media centre supported their coverage. In the Opening and Closing ceremonies, the representatives of each media were accepted due to the limited capacity of the facilities. The daily report and highlight photos from WorldSkills website were highly appreciated by media.

### **10** Donations

JOCISF was authorized for tax concessions from 1 June 2006 to 13 November 2007, and received contributions from 1,465 organizations, companies and individuals in cash (700.4 million yen) and also sponsorship from 33 organizations and companies in cash (300.06 million yen) to cover the preparation and operating costs.

Other in-kind contributions (equipment, and resources) from 213 organizations and companies were utilized for Competition.

## 11 Many Heartfelt Thanks to You

It is a great honor for us all in the JOCISF to have received such praise from concerned parties at home and overseas, and to have brought the International Skills Festival for All, Japan 2007 to a successful close. We sincerely extend our appreciation to WSI and IAF officials, and the various organizations and private firms involved for understanding the purpose of the event, volunteers for their support and cooperation.

This provided Japan the opportunity to serve as the host of WorldSkills Competition for the third time in the entire history of the event and for the first time in 22 years; and as the host of the International Abilympics for the second time in its entire history and for the first time in 26 years. Past events were held in the major cities of Tokyo and Osaka. We believe that the hosting of this event in a local city increased the value of the event. Local residents provided unprecedented warm hospitality, and international exchange programs were very active. This means that the event contributed to the promotion of international exchange, one of the event missions.

Infrastructure for the events was arranged with the support of experienced human resources in the private sector. Solving the various fundamental issues related to the management of the event, such as accommodations, meals, and transportation, was never an easy task. We appreciate the understanding and cooperation of all the officials of Member countries and regions, and other concerned parties.

We strongly hope that this event will help increase the value of skills and skilled persons. We sincerely wish to extend our hope for the success of the 40<sup>th</sup> WorldSkills 2009 in Calgary, Canada, and the 8<sup>th</sup> International Abilympics 2011 in Seoul, Korea.

Thank you very much, again.

征天紀臣

Noriomi Soya Exective Director, Japan Organizing Committee for the International Skills Festival for All, Japan 2007



# A n n e x

## Annex 1

WorldSkills 2007 Competition Organisation/Wettbewerbsorganisation/Organisation du Concours/ ワールドスキルズ2007 組織図



### **Executive Board:**

President/Chair of Board: Jack Dusseldorp AU VP Strategic Affairs/Chair Strategy Committee: Marie-Thérèse Geffroy FR VP Technical Affairs/Chair Technical Committee: Liam Corcoran IE VP Special Affairs & Treasurer: Laurent Thibault CA Vice Chair Strategy Committee: Yoo-Bae Kim KR Vice Chair Technical Committee: Veijo Hintsanen FI Ex-officio (WSC2007): Yoshika Okubo JP Ex-officio (WSC2009): Terry Cooke CA Secretary General: David Hoey
# Annex 2

International Abilympic 2007 Organisation/Organisation der Internationalen Abilympiade 2007/Organisation des Abilympics Internationales 2007/国際アビリンピック 2007 組織図



### **Executive Committee Members**

(Until Nov.	16, 2007)	(From Nov. 17, 2007)
President:	Fumio Kimura (Japan)	Eisuke Saotome (Japan)
Vice Preside	ent:	
	Uma Tuli (India)	Eun-Soo Park (Korea)
— Members	š—	
Australia:	Nadine Mather-Brown	Nadine Mather-Brown
Austria:	Helmut Klomfar	Helmut Klomfar
China:	Eric Zhang	Eric Zhang
Czech Repu	blic:	
	Jaromir Krpalek	_
Hong Kong:	Arthur Mak	Arthur Mak
India:	_	Uma Tuli
Lebanon:	Khaled El-Mohtar	Khaled El-Mohtar
Malaysia:	_	Khatijah Sulieman
Finland:	_	Markku Aunola
RI:	Tomas Lagerwall	Tomas Lagerwall

Secretary General: Shizuo Higuchi (Japan)

## Annex 3

Japan Organizing Committee for International Skills Festival for All, Japan 2007/Der Geist des International Skills Festival 2007/Festival International des Competences pour Tous, Japon 2007/2007年ユニバーサル技能五輪国際 大会日本組織委員会



## Accreditations/Akkreditierung/Accréditation/参加登録

### International Skills Festival for All, Japan 2007 Pariticipating Countries/Regions 63 countries/regions (47 for WSC, 34 for IA) in total 55 countries/regions (46 for WSC, 23 for IA) in the competition 2007年ユニバーサル技能五輪国際大会参加国・地域 63参加国・地域(技能五輪国際大会47、国際アビリンピック34) 55競技参加国・地域(技能五輪国際大会46、国際アビリンピック23)

ISO code	Participating Countries/Regions 参加国・地域	WSC No. of Participants 第39回技能五輪国際大会 参加者数	No. of Competitors うち選手数	IA2007 No. of Participants 第7回国際アビリンピック 参加者数	No. of Contestants うち選手数
	【Asia アジア】				
BN	Brunei ブルネイ	3	0		
IN	India インド	30	5	41	31
ID KR	Indonesia インドネシア Korea 韓国	<u>46</u> 162	17 47	<u>3</u> 97	1 25
SG	Korea 韓国 Singapore シンガポール	80	14	27	
LK	Sri Lanka スリランカ	00		10	3
TH	Thailand 91	67	17	66	15
TW	Chinese Taipei チャイニーズタイペイ	138	44	63	19
CN	China 中国			48	32
JP	Japan 日本	225	51	175	80
VN	Vietnam ベトナム	31	8		
PK	Pakistan パキスタン Dhilipping フィルパン			6	4
PH HK	Philippines フィリピン Hong Kong 香港	49	14	21 83	11 28
MO	Macau マカオ	27	10	00	20
MY	Malaysia マレーシア	69	15	19	7
NP	Nepal ネパール			2	0
	【Middle East 中東】				
AE	United Arab Emirates アラブ首長国連邦	42	11	28	10
IR	Iran イラン	45	15		
SA	Saudi Arabia サウジアラビア	16	5		
OM BH	Oman オマーン Bahrain バーレーン			2	0
JO	Jordan ヨルダン			4	0
DZ	Algeria アルジェリア			1	0
EG	Egypt エジプト			1	0
	【Europe 欧州】				, in the second se
IS	Iceland アイスランド	4	1		
IE	Ireland アイルランド	94	26		
GB	UK イギリス	144	22		
EE	Estonia エストニア	10	4		
UA AT	Ukraine ウクライナ Austria オーストリア	61	28	332	1 21
NL	Austria オーストリア Netherlands オランダ	<u>61</u> 58	28	32	21
HR	Croatia クロアチア	13	4	5	2
СН	Switzerland スイス	84	40	ů	
SE	Sweden スウェーデン	94	32	1	0
ES	Spain スペイン	48	8		
DK	Denmark デンマーク	29	12		
SK	Slovakia スロバキア			25	20
CZ	Czech Republic チェコ		00	42	25
DE NO	Germany ドイツ Norway ノルウェー	65 57	28 25	7	0
HU	Hungary ハンガリー		4		
FI	Finland フィンランド	150	45	73	4
FR	France フランス	102	43		
BE	Belgium ベルギー	61	18		
PT	Portugal ポルトガル	53	16		
LI	Liechtenstein リヒテンシュタイン	17	7		
LU	Luxembourg ルクセンブルク	12	4		
IT	South Tyrol, Italy 南チロル・イタリア	46	18		
110	【Africa アフリカ】				
UG SD	Uganda ウガンダ Sudan スーダン			2	0
RW	Rwanda ルワンダ			4	1
ZA	South Africa 南アフリカ	29	6	4	
MA	Morocco モロッコ	12	4		
TN	Tunisia チュニジア	14	5		
	【North/Central/South America 北米·中南米】				
US	USA アメリカ合衆国	31	6	2	0
EC	Ecuador エクアドル	4	2		
CA	Canada カナダ	277	29	4	0
JM	Jamaica ジャマイカ	15	4		
BR	Brazil ブラジル	81	24		
MX	Mexico メキシコ 【Oceania 大洋州】	28	/		
AU	Australia オーストラリア	83	27	9	5
				3	
NZ	New Zealand ニュージーランド	41	14		



## WSC2007-Enrolment/Anmeldungen/Inscriptins/参加登録状況

		total	AE	AT	AU	BE	BN	BR	CA	СН	DE	DK	EC	EE	ES	FI	FR	нк	HR	HU
No.	Skill	812	11	28	27	18	24	29	40	28	12	2	4	8	45	43	14	4	4	17
1	Polymechanics/Automation	13		1			1		1	1					1			1		
2	Telecommunication Distribution Technology	8					1													
3	Manufacturing Team Challenge	21			3		3								3	3				
4	Mechatronics	52	2	2		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2	2		2	2
5	Mech. Eng. CADD	21		1			1	1	1	1					1	1		1		
6	CNC Turning	16		1		1	1		1	1					1	1		1		
7	CNC Milling	21				1	1	1	1	1					1	1	1	1		
9	IT/ Software Applications	18	1		1		1	1	1						1	1	1			
10	Welding	26	1	1	1	1	1	1	1						1	1				1
11	Printing	9							1	1	1				1	1				
12	Wall & Floor Tiling	18		1	1	1	1		1	1					1	1	1			1
13	Autobody Repair	17			1			1	1	1				1	1	1				
14	Metal Roofing	9		1		1			1						1	1				
15	Plumbing	23		1	1			1	1	1	1				1	1	1			1
16	Industrial Electronics	15					1	1	1	1					1					1
17	Web Design	19	1		1		1	1	1						1	1				1
18	Electrical Installations	28		1	1		1	1	1	1					1	1	1		1	
19	Industrial Control	23		1		1	1	1	1	1				1	1	1				1
20	Bricklaying	24		1	1	1	1	1	1	1	1				1	1				1
21	Stonemasonry	11		1		1			1	1					1	1				
22	Painting & Decorating	14		1	1	1			1		1				1	1				
24	Cabinetmaking	22		1	1			1	1	1	1		1		1	1				1
25	Joinery	19		1	1	1		1	1	1	1				1	1				1
26	Carpentry	10							1	1	1					1				
27	Jewellery	15			1		1		1						1	1	1			
28	Floristry	16		1	1				1						1	1				
29	Ladies / Mens Hairdressing	22		1	1			1	1	1	1				1	1				1
30	Beauty Therapy	13			1			1	1						1	1				
31	Ladies Dressmaking	13						1	1						1	1				1
32	Confectioner / Pastry Cook	15		1		1		1	1	1	1				1	1				
33	Automobile Technology	24		1	1			1	1	1				1	1	1				1
34	Cooking	23		1	1	1		1	1	1			1	1	1	1	1			
35	Restaurant Service	21		1	1			1	1	1				1	1	1				1
36	Car Painting	18			1				1		1			1	1	1				
37	Landscape Gardening	30		2	2		2	2	2	2					2	2				
38	Refrigeration	21			1	1	1	1							1	1	1			
39	IT PC/Network Support	21	1	1		1	1	1	1	1					1	1	1		1	
40	Graphic Design Technology	22	1	1	1	1	1	1			1				1	1	1			
D1.	Caring	12	2												2					
D2.	Mobile Robotics	22	2					2		2					2		2			
D3.	Mould Making	8		1																1
D4.	Bakery	6							1		1					1				
HM1.	Mechanical Device Control	5																		
HM2.	Construction Metal Works	8		1		1			1							1				
НМЗ.	Pattern Making	7							1						1					1
HM4.	Plastering	6							1							1				
HM5.	Sheet Metal Technology	7			1											1				



## WSC2007-Enrolment/Anmeldungen/Inscriptins/参加登録状況

ID		IN	IR	IT	JM	JP	KR	LI	LU	MA	MO	мх	MY	NL	NO	NZ	PH	PT	SA	SE	SG	ТН	TN	тw	UK	US	VE
1	IE 26	5	15	18	4	51	47	7	4	4	10	7	15	26	25	14	16	5	32	14	17	5	44	22	6	8	6
	1	5	15	10	4			, 1	4	4	10	1	15	20	25	1		5	52	14	17	5	1	22	0	0	
						1	1	1						1	1	1	1		1	1			1				
						3	3							1	I				1	1			3				
	2					2	2			2	2	2	2	2	2				2				2				
	2		1			1	1	1		2	2	2	- 1	- 1	2		1		2	1	1	1	1	1		1	
			1			1	1	'						- 1	1		'		1	1	1	-	1	1		1	
		1	1	1		1	1							1	1		1		1	1	'		1	1			
		-	1		1	1	1				1			-	-		1	1		1			1			1	
	1	1	1			1	1						1	1	1	1	1		1		1		1	1	1		1
			-			1	'						'	1		1	· ·		1		'		-				
				1		1	1						1	1					1		1		1				
	1					1	1						•	1	1	1			1				1	1	1		
				1		1								1					1								
1	1			1		1	1		1				1	1	1				1		1		1		1		
	1		1			1	1			1										1		1	1			1	
			1		1	1	1				1			1				1	1	1	1		1				
	1	1	1	1	· ·	. 1	1				1	1	1	. 1	1	1	1		1		1	1	1			1	
	1	1	1			1	1	1	1					1		1	1		1	1		1					
	1		1	1		1	1	1					1	1		1			1				1	1		1	
				1		1	1										1							1			
	1			1		1	1												1				1	1			
	1		1	1		1	1								1	1	1		1				1	1		1	
	1					1	1						1		1	1	1						1	1			
	1			1		1	1	1					-	1										-			
			1	1		1	1								1		1		1		1		1				
						1	1		1		1			1	1				1		1		1	1			1
				1	1	1	1				1				1		1		1		1		1	1	1		1
	1			1		1											1		1				1	1			1
						1	1				1		1		1				1		1		1				
	1			1		1	1								1								1	1			
	1			1		1	1		1	1		1	1		1	1		1	1		1		1	1			
	1			1	1	1	1				1				1	1			1				1	1		1	
	1			1		1							1		1	1	1		1		1		1	1		1	
	1					1	1					1		1	1				1		1		1	1	1		
						2	2	2						2	2				2					2			
	1		1			1	1						1	1			1		1		1	1	1	1	1		1
			1			1	1				1		1					1	1	1			1	1			
			1	1		1	1						1	1	1			1		1			1	1			1
														2	2				2	2							
						2	2					2		2						2			2				
	1	1				1	1														1		1				
						1	1																1				
	1					1	1										1						1				
	1					1	1																1				
						1	1														1		1				
	1					1	1																1				
	1					1	1									1							1				

## IA2007-Enrolment/Anmeldungen/Inscriptins/参加登録状況

		Т																									
		Total	Australia	Austria	China	Chinese Taipei	Croatia	Czech Republic	Finland	Hong Kong	India	Indonesia	Japan	Korea	Malaysia	Nepal	Pakistan	Philippines	Rwanda	Singapore	Slovakia	Sri Lanka	Sudan	Thailand	UAE	Uganda	Ukraine
	Numbers of Contestants 技能競技選手数	360 (365)	5	21	32	19	2	25	4	28	31	1	80	25	7	0 (2)	3	11	1	14	20	4	1 (2)	15	10 (11)	0 (1)	1
V1 Arl	rtificial Limb Making	6		1							1		3	1													
V2 Ba	asket Making	8		1	1	1		1			1		1		1									1			
V3 CA	AD - Architecture	9			1				1	2	1		2	1						1							
V4 CA	AD - Machinery	11		1	1	1				2	1		3	1										1			
V5 Co	omputer Programming	9			2	1				1	1		3	1													
V6 Cr	reating Web Pages	13		1	2	1				1	1		3	1				1			1			1			
V7 Da	ata Processing - Advanced Course	7				1					1		3	1										1			
V8 Da	ata Processing - Basic Course	10	1					1			1		3	1						3							
V9 De	ental Techniques	5									1		3	1													
V10 Dr	ress Making - Advanced Course	16			2	1		2		1	1		2	1	1			1			1	1		2			
V11 Dr	ress Making - Basic Course	12	1		1	1		2			1		2	1	1						2						
V12 Ele	lectronic Assembly and Testing	15		2	1	1			1	1	1		4	1						1		1		1			
	lectronic Circuit Connection echniques	8		1				1			1		3	1						1							
V14 En	nglish Desktop Publishing	11			1	1				2	2		3	1				1									
V15 En	nglish Text Processing	12			1	1		1		1	1		3	1				1						1	1		
V16 Flo	loral Arrangement	22		2	1	1		3	1	2	1	1	3	1	1			1			3				1		
V17 Fu	urniture Making - Advanced Course	7		1	1	1				1			2	1													
V18 Fu	urniture Making - Basic Course	6			1						1		3	1													
V19 Je	ewelry Making	8			1	1				2	1		2	1													
V20 Me	lechanical Assembly	7		1		1		1			1		2	1													
V21 PC	C Assembly	13		1	2	1				1	1		3	1						1				1	1		
V22 Ph	hotography	25	1	2	2	1		2		2	2		3				1	1		2	2				3		1
V23 Po	oster Design	15		1	2	1			1	1	1		3	1	1			1		1	1						
V24 Pro	recision Sheet Metal Work	5 (6)		2									3													1*	
V25 Ta	ailoring	10 (11)			2	1				1	1		3	1		1*						1					
V26 Wo	lood Carving	17	1	2	2	1					1		3	1	1			1			1	1		1	1		
L1 En	mbroidery	14 (15)			1			3		1	1		2				1	1	1		2			1	1*		
L2 Ha	and-knitting	18 (19)	1		1			2		2	1		3				1				4		1*	2	1		
L3 Pa	ainting	24 (25)		1	2		2	3		2	2		2	1	1	1*		1		2	2			1	2		
L4 Po	ottery	17		1	1			3		2	1		2	1				1		2	1		1	1			

\* Registered contestants who could not come to Japan due to circumstances of their respective country, or who did not officially participate in their respective contest.



Skill/職種	ISO	/国・地域 Name/選手名	Award/賞	ISO	/国・地域 Name/選手名	Award/賞
1	AT	Patrick Hofer	Medallion For Excellence	JP	Dante Hata	GOLD
Polymechanics / Automation	BR	Jaime do Nascimento Gomes	BRONZE	KR	Hyun Ku Yuk	SILVER
Polymechanik / Automatisierung	СН	Yves Alex Heller	Medallion For Excellence	Ц	Christof Nipp	
Polymécanique / Automation	DE	Robert Erdmann		NZ	Matthew Russell	BRONZE
ポリメカニクス	FI	Henri Paukkunen		PT	Énio Garanito	Medallion For Excellence
	HR	Luka Madunić		τw	Li Wei Yu	BRONZE
	IE	Fredrick Henderson				
2	BR	Alan de Souza Bernardes		NO	Pål Nergaard	BRONZE
Telecommunication Distribution Technology	JP	Yuki Yamaguchi	GOLD	SE	Carl-Magnus Lundberg	DITONEL
Telekommunikationssystemtechnik	KR	Kang Gyune Lee	GOLD	SG	Zhi Yuan Ivan Khor	
Technologie de distribution des	NL	Danny van Woudenberg		TW	kuan-Jung Huang	SILVER
•		Daniny van woudenberg			Ruan-Juliy Huang	SILVEN
télécommunications / 情報ネットワーク施工 3	A11	Comuel Den	Medallion For Excellence		Jérôme LE BERVET	
	AU	Samuel Pop		FR		
Manufacturing Team Challenge	AU	Joshua Morsillo	Medallion For Excellence	JP	Satoru Hamaguchi	SILVER
Manufacturing Team Challenge	AU	Matthew Nunn	Medallion For Excellence	JP	Masahiro Ban	SILVER
MTC (Manufacturing Team Challenge)	BR	João Vitor Augusto	BRONZE	JP	Kazuyoshi Kagaya	SILVER
製造チームチャレンジ	BR	Helder Luiz Assis	BRONZE	KR	Jung Ho Ju	GOLD
	BR	Alan Quitério	BRONZE	KR	Jin Ho Noh	GOLD
	FI	Jouni Ahola	BRONZE	KR	Yong Ju Kang	GOLD
	FI	Janne Ahola	BRONZE	тw	Wei Chih Chen	
	FI	Jani Ahola	BRONZE	тw	Chun Chieh Wang	
	FR	Jérémie COUTURE		тw	Min Lin Yang	
	FR	François Xavier FOURNIER				
4	AE	Atiq Al-Janahi		HU	Dániel Bolla	
Mechatronics	AE	Saud Arjomand		ΗU	András Jánosi	
Mechatronik	AT	Roland Schmolmüller	Medallion For Excellence	ID	Irnando Prapto Kusumo	
Mécatronique	AT	Hubert Renoldner	Medallion For Excellence	ID	Mochammad Khaafi Cahyo Kusuma	
メカトロニクス	BE	Gary Corman		IE	Nigel Flynn	
	BE	Gwénaël Dewez		IE	Kevin Moyna	
			SILVER	JP	•	Medallian Fer Eveellenee
	BR	Filipe Mendonça Da Trindade			Kazuya Koda	Medallion For Excellence
	BR	Everton Toigo	SILVER	JP	Tatsuya Yoshikawa	Medallion For Excellence
	CA	Alexandre Benoit		KR	Ju Hyoung Cho	BRONZE
	CA	Samuel Boucher-Defoy		KR	Sung ho Wi	BRONZE
	СН	Ciril Domenic Stefanini	GOLD	MA	KOUTIL Zouhair	Medallion For Excellence
	СН	Adrian Trachsel	GOLD	MA	HABIBALLAH Youssef	Medallion For Excellence
	DE	Dennis Lipschinski	Medallion For Excellence	MO	Hin Weng Wu	
	DE	Stephan Walter	Medallion For Excellence	MO	Ka U Chan	
	EC	Carlos Gustavo Rodriguez Redroban		MX	EMMANUEL VAZQUEZ	
	EC	Pablo Fernando Moreno Robles		мх	Miguel Angel Garcia Fuentes	
	EE	Siim Liblik		MY	Abdul Hafiz Bin Mohamad Nor	
	EE	Siim Savila		MY	Abdul Azim Ibrahim Bin Mohd Yunus	
	ES	Carlos Romero Cochs		NL	Marco Steijlen	Medallion For Excellence
	ES	Ismael Chico Fernández			Sven Knipping	Medallion For Excellence
	FI	Jukka-Pekka Muotio	Medallion For Excellence	NO	Marius Zwicky Eide	Medallion For Excellence
	FI	Joonas Lassila	Medallion For Excellence	NO	Odd Martin Lauksund	Medallion For Excellence
	FR	Yoann HAYE	Insuamon I of Excellence	SE	Kenny Karlsson	Medallion For Excellence
					•	
	FR	Nicolas Guillaume SUCHET		SE	Andreas Berglund	Medallion For Excellence
	HK	Leon Lam Chun-on		TW	Shou Chi Cho	Medallion For Excellence
-	HK	Suen-shing LAM			Yang Hsiang Lin	Medallion For Excellence
5	AT	Thomas Peham		LI	Stefan Mahlknecht	
Mech. Eng. CADD	BR	Elton Benigno Coelho	BRONZE	MY	Ahmad Anan Kamarudin	
Maschinenbau CADD	CA	Grzegorz Swiatek		NL	Johnannes Tillema	Medallion For Excellence
Mécanique Industrielle CDAO	СН	Marc Stämpfli	Medallion For Excellence	PT	Antónia Moreira	Medallion For Excellence
機械製図 / CAD	DE	Denis Becker	Medallion For Excellence	SG	Muhammad Sufyan Bin Zainalabidin	GOLD
	FI	Tommi Rautiainen		тн	NIRAWIT NONTASIRI	
	FR	Emmanuel BOUCHEX	Medallion For Excellence	TN	Hichem Achouri	
	HR	Josip Pasanec		тw	Cheng-Hao Lo	Medallion For Excellence
	IR	JAVAD RAJABSARBAZ		UK	Michael Westlake	
	JP	Komei Osuga	BRONZE	VN	Phan Minh Vuong	
	KR	HyungJin Jung	SILVER			
6	AT	Martin Hämmerle	SILVER	FR	Sébastien EVRA	Medallion For Excellence
						modument of Excellence
CNC Turning	BE	Aubin Vighier	Medallian En E	HR	Dario Hršak	
CNC Drehen	BR	Jeferson Relvas De Oliveira	Medallion For Excellence	IR	BAHMAN MOAYERI	
CNC Tournage	СН	Thomas Schaber	Medallion For Excellence	JP	Akira Fujimoto	GOLD
		Time I leartaine	1	KR	Myeong Gyu Lee	SILVER
CNC旋盤	DE FI	Tim Hertrich Heikki Kalpio		NO	Even Soldal Jensen	0.272.1



Skill/職種	ISC	/国·地域 Name/選手名	Award/賞	ISO	/国・地域 Name/選手名	Award/賞
CNC Turning / CNC Drehen / CNC Tournage	SE	Andreas Adén		TH	KORRAKOT NITANANCHAI	SILVER
CNC旋盤	SG	Seah Shun	Medallion For Excellence	тw	Hu Li-Hui	Medallion For Excellence
7	BE	Steve Van Daele		IT	David Patzleiner	
CNC Milling	BR	Rafael Sansão	SILVER	JP	Akitomo Ebine	GOLD
CNC Fräsen	CA	Carl Stretch	Medallion For Excellence	KR	Hyeok Dong Yeo	SILVER
CNC Fraisage	СН	Diego Poltera	Medallion For Excellence	NL	Arend Jan Smit	Medallion For Excellence
CNCフライス盤	DE	Tobias Binder		NO	Aleksander Seldal	
	FI	Ville Jalkanen	Medallion For Excellence	PT	Bruno Manuel Da Silva Monteiro	
	FR	Thomas BIDAULT		SE	Tomas Persson	Medallion For Excellence
	НК	Ka-ho CHANG	Medallion For Excellence	SG	Xu Jialu	
	HR	Jasmin Juranić		TW	Min Chih Hsu	Medallion For Excellence
	IN	Kiran Manjunatha		UK	Philip David Jackson	
	IR	SEYED MAJID LOTFI	Medallion For Excellence			
9	AE	Salima Dinar		JM	Orane Johnson	
IT/Software Applications	AU	Michael Kirkwood-Smith	Medallion For Excellence	JP	Emi Okada	
IT/Software Applikationen	BR	Anderson Carlos Moreira Tavares	GOLD	KR	Hee Gyung Choi	BRONZE
Technologie d' information applications de	CA	Jason Voll		MO	Wang Hei Ng	Medallion For Excellence
logiciels	СН	David Hostettler		PT	Tiago Pacheco	
情報技術	FI	Tony Ohls		SA	LUAY LUBNA	Medallion For Excellence
	FR	Vanessa DUFRESNE		SG	Yizhan Cai	Medallion For Excellence
	HK	Ka-chun WONG		TW	Meng Hao Ko	SILVER
	IR	Hamidreza Afsordeh	BRONZE	VN	Huynh Co Tai	
10	AE	Abdeljalil Al-Awadi		JP	Masaki Kobayashi	GOLD
Welding	AT	Maximilian Sander	Medallion For Excellence	KR	Hyung Jun Kim	GOLD
Schweisser	AU	Mark Williams	Medallion For Excellence	MY	Muhazemir Kamaruddin	
Soudage	BE	Joery Collier	Medallion For Excellence	NL	Henk van Breugel	Medallion For Excellence
溶接	BR	Max Wendell Morais Pereira	Medallion For Excellence	NO	Espen Nyberg	Madallian Fax Evaallanaa
	CA CH	Louis-Philippe Major Reto Gaetzi	GOLD	NZ PT	Craig Monaghan João Teixeira	Medallion For Excellence Medallion For Excellence
	FI	Janne Jauhola	Medallion For Excellence	SE	Nils Nordström	Medallion For Excellence
	FR	Jonathan NAULLEAU	Intervalitori For Excellence	TH	SUMROENG KEAWSUWAN	Medallion For Excellence
		- Kliwantoro		TW	Chien Hung Lin	Medallion For Excellence
	IE	Gerard Healy	Medallion For Excellence	UK	William Greer	Medallion For Excellence
	IN	Amol Shivaji Yadav		US	Chance Pollo	Medallion For Excellence
	IR	MILAD BAHRANI EQBALI		ZA	Philip Janse Van Rensburg	
11	СН	Claudia Derrer	SILVER	JP	Yasuhiro Suzuki	Medallion For Excellence
Printing	DE	Sebastian Steurer		NL NL	Nicky Kok	
Drucktechnik	DK	Lasse Hollen Nielsen		NZ	Kieran Dale	BRONZE
Imprimerie	FI	Toni Törmä	Medallion For Excellence	SE	Allan Myhré	Medallion For Excellence
印刷	FR	Yoan SOUBIOS	GOLD			
12	AT	Mario Neubauer	Medallion For Excellence	ID	I kOmang Artana	
Wall & Floor Tiling	AU	John Alebakis	Medallion For Excellence	п	Dietmar Heiss	Medallion For Excellence
Fliesenleger	BE	Valentin Vandeburie		JP	Ryota Takahashi	
Carrelage	BR	Ezequiel Martins Vieira		KR	Minseok Yoon	SILVER
タイル張り	0					
	CH	Mirko Tschenett	GOLD	MY	Mordoni bin Leh	
1	DE	Mirko Tschenett Dominic Spatz	GOLD Medallion For Excellence	MY NL	Mordoni bin Leh Menno Edam	Medallion For Excellence
						Medallion For Excellence
	DE	Dominic Spatz		NL	Menno Edam	Medallion For Excellence
	DE FI	Dominic Spatz Juho Kinnunen	Medallion For Excellence	NL SE	Menno Edam Patrik Ek	Medallion For Excellence
13	DE FI FR	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier	Medallion For Excellence	NL SE TH	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA	Medallion For Excellence Medallion For Excellence
13 Autobody Repair	DE FI FR HK	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW	Medallion For Excellence	NL SE TH TW	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang	
	DE FI FR HK AU	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher	Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong	Medallion For Excellence
Autobody Repair	DE FI FR HK AU CA	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc	Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk	Medallion For Excellence Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler	DE FI FR HK AU CA CH	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon	Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL NO	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie	DE FI FR HK AU CA CH DE	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil	Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL NO NZ	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie	DE FI FR HK AU CA CH DE ES	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie	DE FI FR AU CA CH DE ES FI	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE TW	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie 自動車板金	DE FI FR HK AU CA CH DE ES FI FR	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE TW UK	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence BRONZE
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie	DE FI FR HK CA CH DE ES FI FR IE	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE TW UK	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie 自動車板金	DE FI FR HK CA CH DE ES FI FR IE JP	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE TW UK US	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence BRONZE
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie 自動車板金	DE FI FR AU CA CH DE ES FI FR IE JP AT	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno Wilhelm Daniel Strasser	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE TW UK US	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord Roland Pirhofer	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence BRONZE
Autobody Repair Karosserie spengler Tôlerie / Carrosserie 自動車板金 14 Metal Roofing	DE FI FR AU CA CH DE ES FI FR IE JP AT BE	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno Wilhelm Daniel Strasser Vincent Dewolf	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD Medallion For Excellence	NL SE TH TW KR NL NO NZ SE TW UK US IT JP	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord Roland Pirhofer Takuya Kubo	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence BRONZE
Autobody Repair Karosserie spengler Tõlerie / Carrosserie 自動車板金 14 Metal Roofing Dachein deckung Couverture métallique 金属屋根葺き	DE FI FR AU CA CH DE ES FI FR IE JP AT BE CH	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno Wilhelm Daniel Strasser Vincent Dewolf Daniel Keller	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD Medallion For Excellence	NL SE TH W KR NL NO NZ SE UK US IT JP NL	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord Roland Pirhofer Takuya Kubo Roy Smit	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence Medallion For Excellence BRONZE
Autobody Repair Karosserie spengler Tölerie / Carrosserie 自動車板金 14 Metal Roofing Dachein deckung Couverture métallique 金属屋根葺き 15	DE FI FR HK CA CA CA DE ES FI FR IE JP AT BE CH FI FR AT	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno Wilhelm Daniel Strasser Vincent Dewolf Daniel Keller Markus Mustikkamaa Jérôme TOQUE Christian Wurm	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD Medallion For Excellence GOLD BRONZE BRONZE	NL SE TH W KR NL NO NZ SE TW UK US IT JP NL SE DE	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord Roland Pirhofer Takuya Kubo Roy Smit Mikael Nilsson	Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE GOLD Medallion For Excellence Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler Tölerie / Carrosserie 自動車板金 14 Metal Roofing Dachein deckung Couverture métallique 金属屋根葺き 15 Plumbing / Sanitärinstallateur / Plomberie	DE FI FR HK CA CA CH DE ES FI FR IE JP AT BE CH FI FR AT AU	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno Wilhelm Daniel Strasser Vincent Dewolf Daniel Keller Markus Mustikkamaa Jérôme TOQUE Christian Wurm Daniel Hogarth	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD BRONZE	NL SE TH W KR NL NO NZ SE TW UK US IT JP NL SE DE DK	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord Roland Pirhofer Takuya Kubo Roy Smit Mikael Nilsson Steffen Jourdan Lui Paldrup	Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE GOLD Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence
Autobody Repair Karosserie spengler Tölerie / Carrosserie 自動車板金 14 Metal Roofing Dachein deckung Couverture métallique 金属屋根葺き 15	DE FI FR HK CA CA CA DE ES FI FR IE JP AT BE CH FI FR AT	Dominic Spatz Juho Kinnunen Frederic Biaunier Siu-lun CHOW Luke Gallagher Jessica Leclerc Luc Monachon Michael Kreil Francisco Javier Rosa Ramos Lauri Mertala Benjamin GUILBAUD Paul Rispin Shungo Mizuno Wilhelm Daniel Strasser Vincent Dewolf Daniel Keller Markus Mustikkamaa Jérôme TOQUE Christian Wurm	Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE Medallion For Excellence GOLD Medallion For Excellence GOLD BRONZE BRONZE	NL SE TH W KR NL NO NZ SE TW UK US IT JP NL SE DE	Menno Edam Patrik Ek SURACHAI MESA Shih Min Huang Ga Ui Hong Johan van Dijk Tommy Røed Meek Sudheer Ramjathan Joakim Görsberg Meng Ting Tsai Simon Noble Phillip Lord Roland Pirhofer Takuya Kubo Roy Smit Mikael Nilsson	Medallion For Excellence Medallion For Excellence Medallion For Excellence SILVER Medallion For Excellence BRONZE GOLD Medallion For Excellence Medallion For Excellence



Skill/職種	ISO	/国·地域 Name/選手名	Award/賞	ISO	/国·地域 Name/選手名	Award/賞
Plumbing	нк	Ka-fai CHAN		MY	Mohd Effendy Azman	
Sanitärinstallateur	ID	I Made Rai Arsa		NL	Bas van Delft	
Plomberie	IE	Declan McGee	Medallion For Excellence	NO	Stein Roger Dommersnes	
配管	IS	Arni Mar Heimisson		SE	Robert Molin	
	IT	Martin Spechtenhauser	Medallion For Excellence	ТН	A-PHISIT SITTHIKAN	Medallion For Excellence
	JP	Kiyohisa Toma	SILVER	TW	Yi Chia Chen	
	KR	Young Sin Lee	GOLD	US	David Moreno	
	LU	Loïc Perrin	Medallion For Excellence			
16	BR	Juliano Gabriel Prado Varasquim	Medallion For Excellence	JP	Akira Shimizu	GOLD
Industrial Electronics	CA	Guillaume Houde		KR	Soung Won Shin	Medallion For Excellence
Industrie elektroniker	СН	Pascal Loher	Medallion For Excellence	MA	SANDY Karim Abderrazak	
Electronique industrielle	DE	Florian Kuri	SILVER	SG	Enyu Luo	Medallion For Excellence
電子機器組立て	FI	Antti Rantaeskola	Medallion For Excellence	TN	Mohamed Elj	
	ID	Dian Nugraha		TW	Chun I Yeh	SILVER
	IE	Vincent Heffernan		VN	Nguyen Van Dung	
	IR	MASSOUD REZAI				
17	AE	Mohammed Ahli		JP	Yoshihiro Tashiro	
Web Design	AU	Matthew Ryan	Medallion For Excellence	KR	Joo Heon Park	GOLD
WEB Design	BR	Carla Marangoni De Bona	SILVER	MO	Chi Wai Cheang	SILVER
Web Design	CA	Joel Kitching	SILVER	NL	Wouter Niekus	Medallion For Excellence
ウェブデザイン	CH	Sascha Grossenbacher	Medallion For Excellence	SA	Sultan ALWEHABI	
	FI	Mikael Korpela		SE	Fredrik Wärnsberg	Medallion For Excellence
	FR	Thimoté LAPETITE		SG	Chee Wee Poh	Medallion For Excellence
	ID	- Febriyanto		TH	KEERATI TANSAWATCHAROEN	Medallion For Excellence
	IR	MOHSSEN HOSSEINI		TW	Ming Chung Tseng	Medallion For Excellence
10	JM	Marlon Maulsby	Madallian Fau Franklause		Lineld Levil	0010
18 Electrical Installations	AT AU	Andreas Indrist John Rudge	Medallion For Excellence	JP KR	Hiroki Horii Min Chul Kana	GOLD
Elektro	BR	Leandro Rodrigues Souza	Medallion For Excellence	MO	Min Chul Kong Hon Pan Ng	Medallion For Excellence
Installation électrique	CA	Maxime Blais-Lapointe	SILVER	MX	JOSE LUIS GUTIERREZ	
電工	СН	Simon Gisler	BRONZE	MY	Meor Aziszan Mohd Arbee	Medallion For Excellence
	DE	Andrej Weirich	BRONZE	NL	Marco Klinkers	Medallion For Excellence
	FI	Matti Kinnunen	Medallion For Excellence	NO	Lars Erik Solberg Moen	
	FR	Cédric BELLION	Medallion For Excellence	NZ	Luke Boustridge	Medallion For Excellence
	нк	Chi-wing WONG		PT	José Correia	Medallion For Excellence
	HU	Gábor Dózsa		SE	Patrik Gillberg	Medallion For Excellence
	IE	Daniel Ryall	BRONZE	тн	KRONKIT SAEKO	SILVER
	IN	Vinod Ramchandra Kantole		TN	Sami Hassad	
	IR	SEYED MOHAMMAD ALI HEZARKHANI		тw	Chin Hsien Hsieh	Medallion For Excellence
	IT	Andreas Engl	Medallion For Excellence	VN	Tran Hoang Ro	Medallion For Excellence
19	AT	Markus Baumgärtner	GOLD	IR	Seyyed Mohammad Hoseini Sefat	
Industrial Control	BE	Quentin Ostyn		JP	Katsuya Nakui	Medallion For Excellence
Anlagenelektrik	BR	Rodrigo Pedroso Mendes	Medallion For Excellence	KR	Sung Hwan Cho	Medallion For Excellence
Contrôle industriel	CA	Travis Dunne		LI	Daniel Fasching	
工場電気設備	СН	Stefan Balsiger	Medallion For Excellence	LU	Guy Mander	
	DE	Ludwig Gaßner		NL	Corné Koster	
	ES	Carlos Luque Luceno	Mandallian E. E. II	NZ	Carey Thomassen	
	FI	Antton Stigell	Medallion For Excellence	PT	Humberto Carvalho	Madallas E. E. "
	FR	Sébastien GUITTET	GOLD	SE	Victor Svensson	Medallion For Excellence
	ID	Budi Leksono	Medallion For Excellence	SG	Yuan Sheng Neo	BRONZE
	IE	Barry Bolger	Medallion For Excellence	TN	Saber Mestiri	
20	IN	Deepak Ramaswamy	Medallion For Excellence			
20 Bricklaying	AT AU	Werner Hopfgartner Tim Hambly	Medallion For Excellence	IR IT	MEHDI RAFEE Alexander Pichler	BRONZE
Maurer	BE	Kevin Herman	Weddillorr of Excellence	JP	Toshihisa Sugimoto	
Maconnerie	BR	Regis Keller da Silveira		KR	Song Se Hun	GOLD
れんが積み	CA	Jérôme Boulanger			Rolf Gerner	
	СН	Stefan Brunner	Medallion For Excellence	MY	Mohd Nazeri Abdol	
	DE	Kim-Andre Hildebrandt	Medallion For Excellence	NL	Stephan Kemna	SILVER
	DK	Esben Kirk Therkildsen	BRONZE	NZ	Riki Lincoln	Medallion For Excellence
	FI	Jarno Kauppila		SE	Christoffer Åkesson	
	FR	Rémi DAUDET	Medallion For Excellence	тw	Yen Chih Shih	Medallion For Excellence
	1	Eko Irawanto	Medallion For Excellence	UK	Jonathan Bourne	Medallion For Excellence
	ID					
	ID IE	Kris Egan	Medallion For Excellence	VN	To Dinh Huan	
21	IE AT	Kris Egan Philipp Neumann	Medallion For Excellence Medallion For Excellence	DE	Mathias Zorn	BRONZE
21 Stonemasonry/Steinmetz/Taille de pierre 石工	IE	Kris Egan				BRONZE



Skill/職種	ISC	シン国・地域 Name /選手名	Award/賞	ISO	/国・地域 Name/選手名	Award/賞
Stonemasonry/Steinmetz/Taille de pierre/	IT	Tobias Nussbaumer	BRONZE	PT	Fábio Tomás	
石工	JP	Yuki Urata	BRONZE	UK	George Plant	
	KR	Sung Hoon Ki	GOLD			
22	AT	Michael Tobisch	GOLD	IE	Brendan Hutchings	
Painting & Decorating	AU	Shareena Sloan	Medallion For Excellence	п	Joachim Gasser	SILVER
Maler	BE	Tom Seeuws		JP	Tomoko Okada	Medallion For Excellence
Peinture et décoration	СН	Melanie Egger	BRONZE	KR	In Hong You	Medallion For Excellence
広告美術	DK	Stina Abild Brandstrup		SE	Emil Grönholm	Medallion For Excellence
	FI	Riikka Silvennoinen		TW	Ching Tien Lin	
	FR	Allan PATIN	BRONZE	UK	Chris Blake	
24	AT	Ulrich Distelberger	Medallion For Excellence	IR	MOHAMMADREZA MOLAEESHALGHONI	
Cabinetmaking	AU	Anthony Cassar	Medallion For Excellence		Markus Rienzner	Medallion For Excellence
Möbelschreiner	CA	Brian Layer	DDONZE	JP	Takuma Shoji	Madellies Fee Freellesse
Ebénisterie	CH	Beat Schlaeppi	BRONZE	KR	Myoung Joon Kim	Medallion For Excellence
家具	DE	Lukas Marwitz	SILVER	NO	Håkon Seiertun	Medallion For Excellence
	DK	Lasse Kristensen		NZ	Chris Pye	
	EE   FI	Viljar Jürgens		PT SE	Fábio Branco Gustav Edwardsson	
		Juuso Laurila	Madallian Fau Fraglianaa			
	FR	Pierre BONIFAIT - Asbai	Medallion For Excellence	TW	Yu Chih Liu Gany Tuddanham	GOLD
	ID		Medallion For Excellence	UK	Gary Tuddenham	GOLD
25	IE AT	Patrick Joseph Murphy Roland Füruter	Medallion For Excellence Medallion For Excellence	VN IE	Hoang Nhan Thang James Boland	Medallion For Excellence
			weudinon For Excellence			weudiiiuii FUI EXCEIIENCE
Joinery Bauschreiner	AU BE	Chris Hopkins Rémy Troïto	Medallion For Excellence	JP KR	Yoshinori Nonoi Chae Beom Lim	
Menuiserie		Willard Mans	Wedanion For Excellence		Zainuddin Razali	
	CA CH	Rene Bless	SILVER	MY		
建具	DE	Rene Bless Markus Rauscher	SILVER	NO NZ	Anders Helge Heian Cameron Wintle	Medallion For Excellence
			SILVER	PT	Luís Alexandre	
	DK FI	Aske Emil Munksgaard Anssi Helén		TW	Kun Tsun Chen	Medallion For Excellence Medallion For Excellence
	FR	Arnaud SAVRY	GOLD			
		- Arman	GOLD	UK	Ben Ingersent	Medallion For Excellence
26	CH		SILVER	ІТ	Ulrich Kaser	Medallion For Excellence
20 Carpentry	DE	Adrian Wenger Sven Wacker	SILVER	JP	Michinori Ikeda	SILVER
	DE			KR	Dea Year Joo	GOLD
Zimmermann Charpente	FR	Morten Krogstrup Aagaard Adrien CHAMOULAUD	Medallion For Excellence		Christof Willinger	GOLD
建築大工	IE		Weddillon For Excellence	NL	•	
27	AU	Roy Smyth Joel Drew	SILVER	JP	Wesley Huurman Takuya Konno	
Jewellery	BR	Adriano Cenci	Medallion For Excellence	KR	Ka Ram Kang	GOLD
Goldschmied	CH	David Rust	Medallion For Excellence	NO	Mai-Linn Berstad	GOLD
Bijouteire / joaillerie	FI	Ville Tuovinen	BRONZE	PT	Filipa Oliveira	Medallion For Excellence
貴金属装身具	FR	Simon VANRHIJN	DRONZE	SE	Jonatan Persson	
貝亚內衣匀六	НК	Wai-yin YEUNG		TH	JITICHAI WICHAPOOL	
	IR	SAFDAR SOUKHTANLOU			Shu Mei Liang	BRONZE
	ПТ	Daniel Staschitz	Medallion For Excellence		ond wer Elang	BHONZE
28	AT	Martina Schwaiger	Medallion For Excellence	мо	Weng Chi Chao	
Floristry	AU	Courtney Barton	Medallion For Excellence	NL	Mirjam Gabrielse	
Florist	СН	Sabrina Kradolfer		NO	Oscar Mikael Nilsson	GOLD
Fleuriste	FI	Jaana Korhonen		SE	Sofie Danielsson	BRONZE
フラワー装飾	FR	Jenny DRUGEOT		TH	RAKSA SINGHALAK	SILVER
	JP	Sachino Soma		TW	Pei Ching Ko	
	KR	Hee Eun An	Medallion For Excellence	UK	Natalie Stanyer	Medallion For Excellence
	LU	Eva Latsch	Medallion For Excellence	ZA	Thembelihle Zibane	
29	AT	Julia Eisenmann	Medallion For Excellence	JP	Kenta Kono	
Ladies / Mens Hairdressing	AU	Candice Faranda		KR	Ok Jin Lim	GOLD
Damen- / Herrenfriseur	CA	Marie-Michèle Deschèsnes	Medallion For Excellence	мо	CHI WA NG	
Coiffure dames / hommes	CH	Carole Corminboeuf	BRONZE	NO	Anita Flemmos	
美容/理容	DE	Christin Zieger	Medallion For Excellence	PT	Joana Monteiro	
	DK	Sanne Bruselius		SE	Ulrica Hansson	Medallion For Excellence
	FI	Jaana Hellstén	BRONZE	TH	GESSARIN CHANTRARIT	Medallion For Excellence
	FR	Celia HAMEL	SILVER	TW	Yu Jen Yang	Medallion For Excellence
	ID	Sri Puji Aniti		UK	Donna Leach	Medallion For Excellence
	IT	Verena Mahlknecht	Medallion For Excellence	US	Elisa Graybill	Medallion For Excellence
	JM	Alia Wedderburn		ZA	Michelle Liebenberg	
30	AU	Holly Browne	Medallion For Excellence	FR	Audrey LACOSTE	SILVER
Beauty Therapy / Schönheitspflege /	CA	Sarah Peach	Medallion For Excellence	IE	Jennifer Lynes	Medallion For Excellence
Soins de Beauté / ビューティーセラピー	CH	Nadine Berger	GOLD	IT	Daniel Fasolo	
	FI	Milla Outila		JP	Sakura Iwanabe	
			1			1



Skill/職種	_	シン国・地域 Name /選手名	Award/賞		シン国・地域 Name /選手名	Award/賞
Beauty Therapy/Schönheitspflege/	PT	Tânia Morais			Jade Kidd	Medallion For Excellence
Soins de Beauté/ビューティーセラピー	SE	Susanna Faghihi	BRONZE	ZA	Megan Lindsay Choveaux	
	TW	Chia Shan Lu				
31	CA	Claudie Gagnon	BRONZE	MO	Wa Sin Ao leong	
Ladies Dressmaking	CH	Nicole von Ah	SILVER	MY	Yap Chin Yan	
Damenschneider	FI	Johanna Obisike	Medallion For Excellence	NO	Beate Møkkelgjerd	
Couture dames	FR	Laura DUPUY		SE	Taru Korkeemaa	
洋裁	ID	Nelly Sophia Talan		TH		Medallion For Excellence
	JP	Takaya Hashimoto	Medallion For Excellence	TW	Ting Ting Lee	Medallion For Excellence
32	KR	Sung Sun Lee Verena Thaler	GOLD Medallion For Excellence		Avril O Connor	
	AT BE	Gautier Piron	Medallion For Excellence	IE IT		BRONZE
Confectioner / Pastry Cook Konditor	CA		BRONZE	JP	Thomas Waldboth China Oshima	GOLD
Pâtissier / confiseur	CH	Annie Beauregard Manuela Aebischer	Medallion For Excellence	KR	Seo Kwang Han	SILVER
洋菓子製造	DE	Johannes Gruber	Medalion of Excellence	NO	Annemari Erlbeck	SILVEN
/ 朱 ] 表追	DK	Maja Rome Larsen		TW	Shih Pin Tseng	
	FI	Mikko Hietala		UK	William Torrent	Medallion For Excellence
	FR	Benoit LAGACHE	Medallion For Excellence		William Tonent	
33	AT	Markus Renz	Medallion For Excellence	KR	Min Sik Chae	SILVER
Automobile Technology	AU	Dale McMullen	GOLD	LU	Jonathan Hubermont	Medallion For Excellence
Automechaniker	CA	Nathan Banke	Medallion For Excellence	MA	EL HAJJI SOLTANI Soufiane	
Technologie automobile	СН	Philippe Allenbach	Medallion For Excellence	MX	OCTAVIO HERNANDEZ	
自動車工	DE	Thomas Holzmann	Medallion For Excellence	MY	Nor Azuan Nor Azam	
	ES	Álvaro Guridi Morte		NO	Bjørn Eivind Netland	
	FI	Ville Hietikko		NZ	Carl Hendl-Anderson	Medallion For Excellence
	FR	Silas AUDOIN	Medallion For Excellence	SA	Mohammad Othman	
	ID	- Sunaryo		SE	Markus Styf	Medallion For Excellence
	IE	Ciaran Larkin	BRONZE	тн	AMNART VIJITGOMEN	Medallion For Excellence
	ІТ	Werner Rieder		тw	Yun Ching Hsia	Medallion For Excellence
	JP	Keisuke Moriyama	BRONZE	UK	Daniel Glover	
34	AT	Peter Troißinger	Medallion For Excellence	IT	Mathias Bachmann	
Cooking	AU	Suwanna Rattananikom	BRONZE	JM	Brian Lumley	
Koch	BE	Jérôme Tierelinckx		JP	Miho Azumaya	Medallion For Excellence
Cuisinier	CA	Nicolas Drouin	GOLD	KR	Kyoung Seok Choi	Medallion For Excellence
西洋料理	СН	Marco Mehr	SILVER	мо	Cheok Kit Mok	
	DE	Lisa Korth	Medallion For Excellence	NO	Elise Bratteng Rønning	Medallion For Excellence
	EE	Konstantin Urlihh		NZ	Simon Mercer	
	ES	David García Cantero		SE	Alexander Thulin	Medallion For Excellence
	FI	Antti Kinnunen	Medallion For Excellence	TW	Wen I Ho	Medallion For Excellence
	FR	David GALLIENNE		UK	Graham Squire	
	HK	Wai-ting WONG		VN	Nguyen Thi Tuyen	
	IE	Cian Mulholland				
35	AT	Christina Pachner	Medallion For Excellence	JP	Bunta Yamamoto	Medallion For Excellence
Restaurant Service	AU	Sarah Rowsell	Medallion For Excellence	MY	Dhalya Litad Baru	
Restaurant bedienung	CA	Aglaé Durand	Medallion For Excellence	NO	Dina Bekkedal	
Service de restauration	СН	Julia Scussel	Medallion For Excellence	NZ	Joshua Comerford	
レストランサービス	DE	Sandra Kohler	SILVER	PT	Fábio Frias	
	ES	María Puga Moire		SE	Ola Larsson	
	FI	Miia Sironen	GOLD	TH	SUTHASINEE KAEWSAI	Medallion For Excellence
	FR	Victor DELPIERRE			Ya Ting Chang	BRONZE
	ID	Emia Rosa Maramis		UK	Julie Doig	
	IE	James Sheridan	Medallion For Excellence	VN	Nguyen Thi Huyen Trang	
<u></u>	IT	Matteo Lattanzi	Medallion For Excellence		FRANCIOSS 00:	
36 Car Bainting	AU	Stuart Aisbett	SILVER	MX	FRANCISCO GONZALEZ	Modellies For F
Car Painting	CH	Marco Petschen	Medallion For Excellence	NL	Michel Hirsch	Medallion For Excellence
Autolackierer	DK	Mikkel Linaa Bjerg	Medallion For Excellence	NO	,	
Peinture automobile 事件涂件	ES	Pedro Javier Sigüenza Bernal		NZ	Johnny Simpson	Medallian En Event
車体塗装	FI	Taneli Sarajärvi	GOLD	SE TU	David Gunnars	Medallion For Excellence
	FR	Nicolas GELOT	Medallion For Excellence	TH	NARONGDEJ SANKLA	Modellier For For-
	IE	David Gallagher	Modellion For Free-line	TW	Chun Yu Lin	Medallion For Excellence
	JP	Masayoshi Okamura	Medallion For Excellence	UK	Jonathan Lloyd	BRONZE
07	KR	Dae Sik Gong	BRONZE	US	Chance Hendrix	
37 Landesens Condening	AT	Michael Reisinger		BR	Yarlei Fernandes Procópio	
Landscape Gardening	AT	Martin Erlauer	Madeller E. E. "	CA	David Nadeau	
Landschafts gärtner	AU	Rohan Blythe	Medallion For Excellence	CA	Mathieu Ruelland	Madalla E E "
Jardinier / paysagiste	AU	Simon Buchanan	Medallion For Excellence	СН	David Keller	Medallion For Excellence
造園	BR	Luis Alberto Silva Monti			Simon Steiger	Medallion For Excellence



Skill/職種	ISO	/国・地域 Name/選手名	Award/賞	ISO	/国・地域 Name/選手名	Award/賞
Landscape Gardening	DE	Laura Neuffer	SILVER	LI	Dominic Schwendener	Medallion For Excellence
Landschafts gärtner	DE	Christoph Maurits	SILVER	ш	Eric Federer	Medallion For Excellence
Jardinier / paysagiste	FI	Minna Kääriäinen		NL	Sander Jansen	
造園	FI	Emma-Pirita Purovirta		NL	Jan Berkhof	
	FR	Nicolas DENIGOT	SILVER	NO	Petter Bakurowitz	
	FR	Cédric THABOT	SILVER	NO	Helge Rustad	
	JP	Akimasa Saotome	GOLD	SE	Johan Blomqvist	
	JP	Kumina Watanabe	GOLD	SE	Fredrik Jönsson	Madallian Fan Friadlanaa
	KR	Myeong Seop Gim	Medallion For Excellence	UK	Keith Chapman	Medallion For Excellence
38	KR	Hwi Chan Jeong Lachlan Thomas	Medallion For Excellence	UK	Timothy Lancaster Mohd Hanafi Ismail	Medallion For Excellence
so Refrigeration	AU BE	Mathieu Meys	Medallion For Excellence	MY NL	Danny Leerintveld	
Kältetechnik	BR	Lucas Gonçalves	GOLD	PT	António Nabais	Medallion For Excellence
Réfrigération	CA	Pier-Olivier Armstrong	Medallion For Excellence	SE	Jonas Josefsson	
冷凍技術	FI	Olli Saarela		TH	NUTTAPONG PUNYASRI	SILVER
	FR	Damien DEUDON	Medallion For Excellence	TN	Kheireddine Akacha	
	нк	Wun-hung WONG	Medallion For Excellence	TW	Chia Wen Cheng	Medallion For Excellence
	IE	John Fanning	BRONZE	UK	Matthew Lander	
	IR	SADEGH HOSSEIN POUR FINI		US	Douglas Lavin	
	JP	Yuhei Konagai		ZA	Ivan Theron	
	KR	Tae Hyun Kim	Medallion For Excellence			
39	AE	Zuhour Al-Harmoul		IR	NASSER HEIDARI	Medallion For Excellence
IT PC / Network Support	AT	Andreas Mather	Medallion For Excellence	JP	Takao Nakayama	SILVER
Netzwerk technik	BE	Bertrand Donéa		KR	Soo Hyun Jun	Medallion For Excellence
Gestion de réseaux informatiques	BR	Bruno Francisco Rodrigues	BRONZE	мо	Son Peng Chan	
ITPCネットワークサポート	CA	Tommy Boucher	Medallion For Excellence	MY	Mohd Ashrul Abdul Malek	
	СН	Pascal Meier		SA	Saad ALMANSOUR	
	DE	Christian Giese		SE	Andreas Strömgren	
	FI	Olli Janatuinen	BRONZE	SG	Timothy Goh Su Hwee	GOLD
	FR	Quentin GIRAUD		тw	Sheng Hsiang Lin	Medallion For Excellence
	нк	Wai-lun LEUNG		UK	Andrew Critchlow	Medallion For Excellence
	HU	Gergely Kiss	Medallion For Excellence			
40	AE	Alanood Bubshait		IT	Sylvia Hohenegger	GOLD
Graphic Design Technology	AT	Martina Stwora	Medallion For Excellence	JP	Miho Gakemura	
Grafiker	AU	Kim Harrison	Medallion For Excellence	KR	In Hye Son	SILVER
Arts graphiques	BE	Emilie Pireaux		MY	Mohd Yunus Ismail	Medallion For Excellence
グラフィックデザイン	BR	Thiago Leon da Silva Marti	Medallion For Excellence	NL	Rick Angenent	
	CA	Véronique Labelle	Medallion For Excellence	NO	Bendik Andreas Høibraaten	Medallion For Excellence
	DK	Svend Enevold Damsgaard	Medallion For Excellence	SA	FAISAL BAALTUYUR	
	FI	Maiju Vähäkainu	Medallion For Excellence	SG	Sen Chong Tan	Medallion For Excellence
	FR	Maxime MARIN	Medallion For Excellence	TW	Wen Ting Liu	Medallion For Excellence
	HK	Ming-hon CHOW	Medallion For Excellence		•	SILVER
2	IR		Medallion For Excellence	ZA	Michael Carvalho	Medallion For Excellence
D1	AE	Ablah Hefaiti	SILVER	NO	Ina-Christine Jevnheim	
Caring	AE	Aishah Ansari	SILVER	NO	Marit Håland Vestheim	
Pflege	FI	Laura Ahvenvaara		SE	Sandra Wikman Helene Ögren	
Aide à la personne 看護	FI NL	Hanna-Mari Haapalahti Margriet van Velde	BRONZE	SE SG	Helene Ogren Yee Ting Ethel Lim	GOLD
SEN HILL	NL	Dagmar Sluijsmans	BRONZE	SG	Pei Fen Poh	GOLD
D2	AE	Faisal Abdulaziz Mohamed		JP	Yukihiro Hagino	GOLD
Mobile Robotics	AE	Mohammad Al-Shamsi		KR	Sun Young Han	BRONZE
Mobile Robotiks	CA	Chris Rintjema		KR	Jae Bong kim	BRONZE
Robotique mobile	CA	Andrew Kramer			Andres Rodriguez	
移動式ロボット	DE	Christoph Kühn	BRONZE	1	RAFAEL LOPEZ	
	DE	Jürgen Eissen	BRONZE	NL	Christiaan Hartman	Medallion For Excellence
	FI	Aki Lempinen	BRONZE	NL	Wim van den Hout	Medallion For Excellence
	FI	Lari Ernsten	BRONZE	SG	Gim Sheng Koh	Medallion For Excellence
	нк	Yin-ming CHAN		SG	Zheng Wei Astley Png-Yap	Medallion For Excellence
	нк	Kwan-wai LEUNG		TW	Chun Chieh Chen	SILVER
	JP	Tetsuya Yamamoto	GOLD	тw	Chung Yuan Huang	SILVER
D3	AT	Florian Fischer		JP	Hiroki Adachi	GOLD
	ID	- Khumaruddin	SILVER	KR	Dong Gyo Lee	Medallion For Excellence
Mould Making / Formenbauer / Mold Making /			BRONZE	ТН	MONTRI THAMCHUCHAOWARAT	
Mould Making/Formenbauer/Mold Making/ 抜き型	IE	Martin Moran	DRUNZE	1		
		Martin Moran Karthikeyan Saravanan	BRONZE	TW	Ko Chuan Fang	Medallion For Excellence
	IE		Medallion For Excellence			Medallion For Excellence
抜き型	IE IN	Karthikeyan Saravanan		тw	Ko Chuan Fang	Medallion For Excellence BRONZE



Skill/職種	ISO	/国·地域 Name/選手名	Award/賞	ISO	)/国・地域	Name/選手名	Award/賞
HM1	IE	Colman Horgan		ΤW	Chang J	u Hsieh	BRONZE
Mechanical Device Control / Steurung	JP	Koji Tsuchiya	GOLD				
mechanischer geräte / Controle d' appareil	KR	Gwang Pyo Choi	SILVER				
mecanique/機械組立て	PT	João Raimundo					
HM2	AT	Christian Wilhelmer		IE	Eamonn	Buggy	Medallion For Excellence
Construction Metal Works / Stahlbauschlosser	BE	Lorry Huberland		JP	Akihito S	akamoto	GOLD
Charpente Métallique de Construction	СН	Michael Schaffluetzel	SILVER	KR	Jin Su Le	e	Medallion For Excellence
構造物鉄工	FR	Jéremy JURY	BRONZE	ТW	Tzu Chie	n Chung	
HM3	СН	Fabian Furrer	SILVER	KR	Jong Hy	un Yoo	BRONZE
Pattern Making/Modellbauer/Modelage/木型	FI	Arto Häkkinen		тн	DAMRO	NG SANTANITEE	
	ID	Wahyu Setiawan		ТW	Yung Ch	uan Yang	
	JP	Tomoya Imazaki	GOLD				
HM4	СН	Yan Lacher	BRONZE	KR	Jong Mir	n Kim	Medallion For Excellence
Plastering / Technologie der Gestaltung und	FR	Benoit BAILLERGEANT	Medallion For Excellence	ТW	Min Shur	n Chang	
Dekoration / Agencement décoration	IE	Patrick Doran	GOLD				
technologique/左官	JP	Miyuki Hori	SILVER				
HM5	AU	Paul Neumann		KR	Jin Hwar	n Jung	GOLD
Sheet Metal Technology / Blechbearbeitung /	FR	Florent TERRIEN	Medallion For Excellence	NZ	Ross And	derson	
Tôlerie/曲げ板金	IE	Kenneth Clooney		тw	Hsiang H	lsi Huang	BRONZE
	JP	Ko Hideshima	GOLD				



## IA Results by Skill/IA Rangliste nach Beruf/IA Résultats par métier/IA 競技結果

Skill Category/競技種目	Count	ry・Region/国・地域 Name/選手名	Prize/賞	Countr	y・Region/国・地域 Name/選手名	Prize/賞
V01 Artificial Limb Making	AT	Burger, Franz		JP	lto, Norihiko	Silver
義肢	JP	Ishimi, Tetsuya	Bronze	KR	Lee, Jaesun	Gold
	JP	Ito, Mitsuko	Special	IN	Parmar, Babubhai	
V02 Basket Making	AT	Fekonja, Gerhard		JP	Nagasawa, Kazuhiro	
籠製作	MY	Ibrahim, Mohd. Rosli		IN	Warlarpih, Herbert	
	TH	Janthawon, Amporn	Silver		Wojnar, Jaroslav	_
	TW	Lu, Li-Hua	Gold	-	Xu, Haosong	Bronze
V03 CAD - Architecture	IN	Bhosale, Rohit		SG	Lai, Wee Leong	Bronze
建築CAD	HK	Chan, Kam To			Lam, Kwok Pan	
	FI	Haurinen, Eetu		JP	Tanaka, Yukimasa	Bronze
	KR	Kim, Kiseon	Special	CN	Wu, Jianyin	Gold
	JP	Kurata, Kenji	Silver			
V04 CAD - Machinery	HK	Chan, Kam To		HK	Lam, Kwok Pan	_
機械CAD	TW	Chang, Chia-Chien	Gold	JP	Takahashi, Daisuke	Bronze
	IN	Dinkar, Leeleshwar			Yeon, Jinho	
	AT	Greisberger, Erich		JP	Yoshikawa, Takashi	Silver
	TH	Huabnarin, Apatdchada		CN	Zhou, Chengyong	
	JP	Itakura, Emi	Special			
V05 Computer Programming	IN	Agarwal, Rajneesh		JP	Tomitaka, Koichi	Silver
コンピュータプログラミング	НК	Ho, Kun Wah			Yang, Tao	
	JP	Hosozawa, Yasuhito	Gold		Yang, Tung-Chin	
	KR	Lee, Hyejeong	Silver	CN	Zhou, Xuesong	Bronze
	JP	Suzuki, Kunihiko	Bronze			
V06 Creating Web Pages	JP	Fujita, Takako		IN	Patel, Ashok Kumar	
ホームページ作成	НК	Lam, Heung Ling		TH	Phonkacha, Sumet	
	KR	Lee, Jemyong	Silver	SK	Puskarova, Libusa	
	CN	Li, Xianjun	Gold	JP	Terada, Yoshitaka	Special
	TW	Liu, Yu-Ying	Special	JP	Yasui, Kenji	
	AT	Maislinger, Friedrich		CN	Zhang, Yajun	Bronze
	PH	Ortega, I. Glenn				
V07 Data Processing - Advanced Course	JP	Hatakeyama, Masaru	Gold	JP	Katsuzawa, Takashi	Silver
データベース作成(応用)	TW	Ho, Chi-Lun	Silver	KR	Kwon, Honggi	
	TH	Kaisee, Natee		IN	Singh, Avtar Ram	
	JP	Kakiki, Yoshihiro	Bronze			
/08 Data Processing - Basic Course	JP	Akita, Takuya	Bronze	JP	Hashimoto, Yoshihiro	Silver
データベース作成(基礎)	IN	Bhimajibhai, Kumar Vipul Lukhi		KR	Lee, GiPpum	
	CZ	Bozdechova, Vera		SG	Loh, Yiap Kung	
	SG	Chew, Lay Tin		JP	Toyokawa, Kazuya	Gold
	AU	Cookson, Anthony		SG	Yeo, Hock Beng	
V09 Dental Techniques	JP	Fujii, Michihito	Silver	JP	Suekawa, Takahiro	Gold
歯科技工	KR	Lim, Dongbum	Gold	JP	Takagi, Shigeharu	Bronze
	IN	Mahidadiya, Chandani				
V10 Dress Making - Advanced Course	MY	Ahmad, Noormilah		TH	Pholmee, Thanapat	
洋裁一婦人服(応用)	IN	Ansari, Rafiq		CZ	Salatova, Hana	
	SK	Cavajdova, Agneska		JP	Takase, Toshiko	Gold
	нк	Chan, Sui Yin		PH	Trias, H. Minerva	
			1			
	JP	Hatanaka, Kimiko		LK	Waduthanthrige, S. Surangani Alwis	
		Hatanaka, Kimiko Jana, Zahradnikova			Waduthanthrige, S. Surangani Alwis Wiyarun, Supannee	
	JP	Jana, Zahradnikova	Silver	LK TH	• •	Silver
	JP CZ	Jana, Zahradnikova	Silver	LK TH	Wiyarun, Supannee	Silver Bronze
V11 Dress Making - Basic Course	JP CZ TW	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu	Silver	LK TH CN	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng	
√11 Dress Making - Basic Course 洋裁一婦人服(基礎)	JP CZ TW KR	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan	Silver	LK TH CN CN	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming	
•	JP CZ TW KR	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi	Silver	LK TH CN CN CZ	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna	
•	JP CZ TW KR KR SK	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila		LK TH CN CN CZ AU	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George	Bronze
•	JP CZ TW KR KR SK TW	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling		LK TH CN CN CZ AU JP IN	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji	Bronze
•	JP CZ TW KR KR SK TW CZ	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla		LK TH CN CN CZ AU JP IN	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh	Bronze Gold
洋裁一婦人服(基礎)	JP CZ TW KR KR SK TW CZ SK	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva	Bronze	LK TH CN CN CZ AU JP IN CN	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming	Bronze Gold
洋裁一婦人服(基礎)	JP CZ TW KR KR SK TW CZ SK JP	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji	Bronze	LK TH CN CZ AU JP IN CN MY	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam	Bronze Gold
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK SK TW CZ SK JP	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod	Bronze Special	LK TH CN CN CZ AU JP IN CN MY HK	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai	Bronze Gold Silver
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK TW CZ SK JP IN KR	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung	Bronze Special	LK TH CN CN CZ AU JP IN CN MY HK JP	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko	Bronze Gold Silver
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK SK TW CZ SK JP IN KR SG	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung He, Weijie	Bronze Special	LK TH CN CN CZ AU JP IN CN MY HK JP CN	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko Shi, Weiguo	Bronze Gold Silver Gold
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK TW CZ SK JP IN KR SG AT JP	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung He, Weijie Hofer, Norbert Iida, Kazunori	Bronze Special Bronze	LK TH CN CN CZ AU JP IN CN MY HK JP CN TH	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko Shi, Weiguo Supanidametat, P. Vaarala, Tomas	Bronze Gold Silver Gold
V12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK TW CZ SK JP IN KR SG AT	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung He, Weijie Hofer, Norbert Iida, Kazunori Koga, Tomoko	Bronze Special Bronze	LK TH CN CZ AU JP IN CN MY HK JP CN TH FI AT	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko Shi, Weiguo Supanidametat, P. Vaarala, Tomas Vogl, Martin	Bronze Gold Silver Gold Bronze
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK TW CZ SK JP IN KR SG AT JP JP LK	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung He, Weijie Hofer, Norbert Iida, Kazunori Koga, Tomoko L. P., Ananda	Bronze Special Bronze	LK TH CN CZ AU JP IN CN MY HK JP CN TH FI AT	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko Shi, Weiguo Supanidametat, P. Vaarala, Tomas	Bronze Gold Silver Gold
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing 電子機器組立及びテスト	JP CZ TW KR SK SK JP CZ SK JP IN KR SG AT JP LK JP	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung He, Weijie Hofer, Norbert Iida, Kazunori Koga, Tomoko L. P., Ananda Maruyama, Saori	Bronze Special Bronze Silver	LK TH CN CN CZ AU JP IN CN Y HK JP CN TH FI AT TW	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko Shi, Weiguo Supanidametat, P. Vaarala, Tomas Vogl, Martin Wu, Sung-Yuan	Bronze Gold Silver Gold Bronze Special
洋裁一婦人服(基礎) /12 Electronic Assembly and Testing	JP CZ TW KR SK TW CZ SK JP IN KR SG AT JP JP LK	Jana, Zahradnikova Lo, Hui-Yu Oh, Kihwan Choi, Sulgi Fajnorova, Jarmila Hu, Hsiu-Ling Indrova, Pavla Knezlova, Eva Matsuda, Kenji Barad, Pramod Cheon, Hoyoung He, Weijie Hofer, Norbert Iida, Kazunori Koga, Tomoko L. P., Ananda	Bronze Special Bronze	LK TH CN CZ AU JP IN CN MY HK JP CN TH FI AT	Wiyarun, Supannee Wu, Hongsheng Zhao, Xiaoming Mullerova, Anna Roe, George Sawada, Deji Shailly, Yogesh Shi, Xueming Zakaria, Bin Zam Ng, Tung Wai Omura, Mitsuko Shi, Weiguo Supanidametat, P. Vaarala, Tomas Vogl, Martin	Bronze Gold Silver Gold Bronze



## IA Results by Skill/IA Rangliste nach Beruf/IA Résultats par métier/IA 競技結果

Skill Category/競技種目	Countr	y・Region/国・地域 Name/選手名	Prize/賞	Country	/・Region/国・地域 Name/選手名	Prize/賞
V13 Electronic Circuit Connection Techniques	CZ	Wenemoser, Jan				
電子回路接続	JP	Yamamoto, Katsumi	Gold			
V14 English Desktop Publishing	IN	Arora, Robin	Silver		Kim, Hwanhyung	Bronze
英文DTP	CN	Chen, Changsheng			Leung, Sau Wai	
	HK	Cheung, Chi Yung			Lin, Che-Chuan	Gold
	PH	Gabriel, D. Aldrin		IN	Mohan, E.	
	JP	Honda, Hideto		JP	Takahashi, Kimie	Silver
	JP	Inomata, Takahiro		-	1 1 147.1	
V15 English Text Processing	AE	Al-Shamsi, Sheikha		TH	Leekaew, Wiriya	Cilver
英文ワープロ	PH	Barcelona, A. Dianne		KR	Moon, Inhyuk	Silver
	IN	C, Kumar Senthi		JP	Shigesada, Chika	Bronze
	HK	Choi, Chung Tat		JP JP	Shinohara, Kayoko	
	TW CZ	Hsiao, Chien-Chih			Wakai, Yoichi	Gold
	AE	Kneysova, Anna Al-Kindai, Abdulla		_	Xu, Lili	Special
V16 Floral Arrangement フラワーアレンジメント	KR	Baek, Yeonsook	Special	TW	Ku, Mang-Hui Leung, Kwai Yee	•
	PH	Belicano, Lester John	Special		M.Ismail, Yunus Mohd.	Special
	CN	Cao, Jie			Onderkova, Jarmila	
	CZ	Haman, Kamil				
	AT	,		ID	Puryantini, Sri Strapkova, Jana	
		Hofer, Cornelia			1 7	Bronze
	SK JP	Holczreiterova, Maria	Special	FI	Tang, Yin Mui Tanyainan, Sanni	Bronze
		Hosoda, Kyoko	Special	JP	Tarvainen, Sanni Ugatani, Yavoi	Gold
	IN SK	Jagtap, Sheetal Kordikova, Libusa			Ugatani, Yayoi Vnouckova, Miroslava	Gold
		,			,	Silver
	AT	Krenner, Elisabeth		JP JP	Yamasawa, Kiyofumi	
V17 Furniture Making - Advanced Course	HK	Cheng, Sze Lung	0.11		Naito, Yoshio	Bronze
家具製作(応用)	KR	Geum, Donghak	Gold	JP	Sato, Yutaka	Silver
	TW	Huang, Yun-Zhen	Special	CN	Wu, Yongqing	
	AT	Markwitz, Johannes	Oihuan	-	Variante Obieve	Durante
V18 Furniture Making - Basic Course	JP	Honda, Tetsuro	Silver	JP	Yamamoto, Shinya	Bronze
家具製作(基礎)	JP	Sugito,Masateru	Gold	KR	Yoo, Soosang	
140 L	IN	Suthar, Mahendra		CN JP	Zhang, Chuanxiao Kiumi, Akihiko	Silver
V19 Jewelry Making	HK	Chan, Tsun Ming			,	Silver
貴金属装身具	HK	Chan, Yau Sang	Cracial	IN	Kumar, Shammi	Cold
	KR	Cho, Jongseop	Special		Su, Yu-Shen	Gold
	CN	Dun, Yanhui	Bronze Silver	JP	Yamamori, Toshiyasu	Special
V20 Mechanical Assembly	TW	Chou, Ming- Hung Flegl, Vlastimil	Silver	IN KR	Nagori, A. Aiyub Park, Sucksoon	Gold
機械組立	JP	Harada, Shinichi			Zuzmann, Herbert	Gold
	JP	,	Bronzo		Zuzinann, neibert	
	AE	Masuda, Nakao Al-Neyadi, Khael	Bronze	JP	Nishimura, Ryo	
V21 PC Assembly パソコン組立	HK	Ho, Ka Lun		IN	Patel, D Jagdish	
パノコン組立	AT	Hofer. Norbert			Rong, Weimin	
	TW	Jin, Ting-An	Special		Wongchai, Kasem	Bronze
	CN	-	Special		-	BIOIIZE
	JP	Liang, Wei Miroku, Junichi	Silver		Yeo, Hong Poh Yeo, Sangbong	Gold
					reo, Sangbong	Golu
V22 Photography	JP AE	Nishida, Tatsuto Al-Ameri, Salem	Special	НК	Lo, Kwok Wah	
V22 Photography 它直想彩	AE	Al-Amen, Salem Al-Suwaidi, Ahmed			Magain, Maxwell	
写真撮影	JP	Arinobu, Yachiyo		AU	Maislinger, Joergis	
		Borsuk, Nadiia			Michalik, Pavel	
	UA CZ	Bradac, Miroslav		CZ PK	Mobin Uddin, Muhammad	
	SK	Buzna, Martin			Neo, Than Jona	
	CN	Chen, Ying	Silver	PH	Paler, Alnoe	
	CN	Cui, Anmu	Silver	AT	Poeschek, Andreas	
		,	Bronzo			
		Harishanathan, T. Hassan, Ghulam Hassan	Bronze		Puskarova, Libusa	Silver
	AE	Hassan, Ghulam Hassan		IN	Saikrishnan, P.	Silver
	JP	Ibata, Yoshifumi Kimura, Akira			Tan, Bo Xi Kelvin	Silver
	JP	Kimura, Akira	Cald	1 1 1 1	Wu, Ya-Li	
(00 D	HK	Li, Yip Fuk	Gold		Kaika Malutta	Special .
V23 Poster Design	HK	Chan, Wun Man		JP	Koike, Makoto	Special
ポスターデザイン	CN	Chen, Liwen		JP	Kokue, Hiroshi	Silver
	IN	Chowdhury, Sangram			Kuo, Yi-Wen	
	AT	Goeri, Michaela		KR	Lim, Bohyuk	Gold
	FI	Halme, Laura			Ling, Teck Mong	
	CN	Hu, Baizhi	Bronze	JP	Minami, Koichi	
	SK	Jurovaty, Lubos	1	MY	Musutapa, Nuzaihan	i i i i i i i i i i i i i i i i i i i



## IA Results by Skill/IA Rangliste nach Beruf/IA Résultats par métier/IA 競技結果

Skill Category/競技種目	Country・Region/国・地域 Name/選手名	Prize/賞	Country・Region/国・地域 Name/選手名	Prize/賞
V23 Poster Design/ポスターデザイン	PH Sionillo, C. Leomil			
V24 Precision Sheet Metal Work	JP Aizawa, Yasuyuki	Silver	JP Hirayama, Kazuyuki	Bronze
精密板金	AT Eigenbauer, Peter		JP Kawamoto, Tadao	Gold
	AT Haider, Helmut		UG M., Richard *	
V25 Tailoring	IN Ansari, Rafiq		LK Jayarathna, K.G.Nihal	
洋服一紳士服	HK Chan, Sui Yin		JP Nanba, Kazuo	
	CN Chen, Xianjing		JP Taki, Kotoyo	Bronze
	TW Chiu, Yi-Chen	Silver	NP Thapa, Ranju *	
	JP Hara, Syujiro		CN Zhao, Yadong	
	KR Hwang, Gicheol	Gold		
/26 Wood Carving	AE Al-Mazrooei, Majid		KR Kim, Minjae	Gold
木彫	AT Beran, Rupert		JP Koide, Kenzou	
עניירו	JP Fukase, Shigeru		TW Liu, Ming-Yuan	
	TH Gaewmala, Somchai		MY Mohamed, Mazri	Bronze
	JP Hanabusa, Shinji	Special	IN Panchal, Vajabhai	Bronzo
	PH Himmiwat, G. Romeo	opecial	AU Salvemini, Victor	
	,	Silver		
	,	Silver	SK Velcicky, Jaroslav	
	AT Jochum, Rudolf		CN Xiao, Shaoshen	
	LK K., Ranjith			
_01 Embroidery	RW Agnes, Mutegwaraba		JP Nishita, Shigeko	
刺繍	CZ Bednarova, Ladislava		CZ Salatova, Hana	
	SK Bottkova, Helena	Bronze	IN Shaikh, Sikandar	Silver
	CZ Bulinova, Vladimira		AE Sulaiman, Alya *	
	CN Chen, Qiuying	Gold	JP Suzuki, Sayori	
	PK Hafeez		SK Tothova, Olga	
	PH Ignacio, G. Cristina		HK Tung, Wai Shan	
	TH Lakuang, Chanida			
L02 Hand-Knitting	SK Bottkova, Helena		JP Murata, Yoshie	Gold
編物	AE Dhanhani, A Fatmah		AU Roe, George	
	CZ Formankova, Anna		JP Sasaki, Hideko	
	PK Hafeez		IN Singh, Mohinder	
	CZ Ivorova, Jirina		SK Tothova, Olga	
	TH Kongngoen, Somsuang	Silver	SK Vilimova, Eva	
	SK Kordikova, Libusa		TH Wilaitong, Ratree	
	HK Lai, Kit Ling		JP Yamashita, Tomiyo	
	HK Lee, Sau Fong		CN Zhu, Qingqing	Bronze
	SD Mohamed, T. Mohamed *			Dionzo
L03 Painting	AE Al-Kaabi, Fatma		CN Liu, Zhen	
絵画	NP Bhandari, P. Kalika *		SG NG, Yit Ming	
一百百	HK Chan, Kwan Lui		CZ Ondruskova, Alice	
	IN Chowdhury, Sangram		HR Piljagic, Tatjana	
	,, ,	Silver		
	, , ,	Silver	U ,	
	KR Hee, Hwan		AE Salem, Issa Khalid	
	JP Hyodo, Takahiko		CZ Sevcik, Milan	
	JP Itakura, Yuka		SK Slabeyova, Monika	
	TH Jumpanil, Jutarat	Gold	CZ Smetanova, Sarka	
	HK Ko, Nam		SG Soh, Eugene	
	AT Krenner, Elisabeth		SK Sorocinova, Branislava	
	HR Kucina, Ivana		IN Trivedi, Abha	
	MY Lim, Anuar	Bronze		
_04 Pottery	SD Abdo, Ahmed Elhadi		CZ Linhart, Milan	
陶磁器	IN Bambarkar, Pravin		SG Low, Geok Hwa	
	PH Gabriel, D. Aldrin		HK Lui, Kai Ho	
	KR Han, Jongli		SK Micudova, Helena	
	JP lida, Yutaka	Bronze	CZ Nejedla, Helena	
	JP Kanamaru, Yasuo		TH Panjopsing, Anirut	Gold
	AT Koenig, Josef		CZ Pilna, Jaroslava	
	SG Lau, Siew Hwee (Liu Liming)		CN Xia, Ronghu	Silver
	HK Lee, Kim Ming			

\* Registered contestants who could not come to Japan due to circumstances of their respective country, or who did not officially participate in their respective contest. \* 諸事情により来日できなかった選手、あるいは、競技を欠席した選手。



## Volunteers/Besucher/Visiteurs/ボランティア

				[man-days]
	Category	Total	39 <sup>th</sup> WSC	7 <sup>th</sup> IA
	Information	487	297	190
	Support for visitors	824	505	319
	AD Card issurance	51	37	14
	IT acitivities	612	603	9
	Secretariat	170	146	24
	Volunteer Centre	111	91	20
Genreal support	Opening Ceremony	178		178
al su	Closing Ceremony	229	94	135
ienre	Excursions for Expert	17	17	
	WS Meetings	7	7	
	One School One Country	13	13	
	Contests	43		43
	International Symposium	16		16
	Work Fair, Food Court, Tea Room	226		226
	Friendship Program	11		11
	sub total	2,995	1,810	1,185
	Assistant with Teams	1,326	856	470
	Total number of man-days	4,321	2,666	1,655

## Annex 8

### Official Sponsors/Offizielle Sponsoren/Sponsors Officiels/公式スポンサー

### **Official Sponsors**

Canon Inc. DENSO Corporation Toyota Motor Corporation Nissan Motor Co., Ltd. Hitachi, Ltd. Matsushita Electric Industrial Co., Ltd.

#### **Official Suppliers**

Heidelberger Druckmaschinen AG BANZAI, Ltd. Festo K.K. Microsoft Co., Ltd. MORI SEIKI CO., LTD.

### **Official Partners**

Aisin Seiki Co., Ltd. AMADA CO., LTD. Kinden Corporation The Shizuoka Shimbun Shizuoka **Broadcasting System** Nippon Steel Corporation Suzuki Motor Corporation Tokio Marine & Nichido Fire Insurance Co., Ltd. Toshiba Machine Co., Ltd. TOPPAN PRINTING Co., Ltd. Toyota Industries Corporation The Nikkan Kogyo Shimbun, Ltd. Honda Motor Co., Ltd. The Mainichi Newspapers Mazda Motor Corporation Mitsubishi Heavy Industries, Ltd. Yamaha Corporation Yokogawa Electric Corporation The Yomiuri Shimbun

### **Special Suppliers**

Altium Japan K.K. OSG CORPORATION Autodesk Ltd. Onstream Media SUNTORY LIMITED. Cisco Systems G.K. Genetec Corporation BIG DAISHOWA SEIKI CO,. LTD. Du Pont Kabushiki Kaisha NISSEI PLASTIC INDUSTRIAL CO., LTD. Hitachi Koki Co.,Ltd. Felder Fujitsu Limited Fluke Networks MAKINO MILLING MACHINE CO., LTD. Matsushita Electric Works, Ltd. Mitsutoyo Corporation

#### Supporters

Kyowa Exeo Corporation SEIKO EPSON CORPORATION Schenker-Seino Co., Ltd. Sodick Co., Ltd. Association for International Manpower Development of Medium and Small Enterprises, Japan Japan Machine Tool Builder's Association McDonald's Corporation Pasona Inc. YAZAKI CORPORATION

### Suppliers

Reichle & De-Massari. Japan Branch IQ-1 Co,. Ltd. Aicohsha Manufacturing Co., Ltd. ISEL CO., LTD. AOKI Youkeijyou. AOYAMA RIBBON Co., Ltd. AKAGI CO., LTD. AXSON JAPAN K.K. ASADA CORPORATION Advanced Cable Systems Corporation Anritsu Corporation ISHIZAKI ELECTRIC MFG.CO., LTD. Izu egg farm Inagaki Co., Ltd. **INAX** Corporation Association of non profit organization Internet skill spread SK Mixer Co.,Ltd, NTT IT CORPORATION NEC Network and Sensor Systems, Ltd. Ohchi Nursery Co., Ltd. OPI-JAPAN K.K. OSHIKIRI MACHINERY LTD. OMRON TWO FOUR SERVICE CO., LTD. OLYMPUS THREAD Mfg.Co., Ltd. Kasuga Electric Works Ltd KANENI TAKABAYASHI CORPORATION

KANEBO COSMETICS INC. KAMATA MACHINERY WORKS CO., LTD. Calbee Foods Co., Ltd KAWATA MFG. CO., LTD KEY COFFEE INC KITZ Corporation. CREEK&RIVER Co., Ltd. CREATIVE DAIWA CO., LTD.

Clay Co., Ltd

GLOBAL CO., LTD

Keiseikai Foundation

A non profit organization altitude information and communication promotion meeting

Kobe college of medical welfare SANDA campus

KOKUSAIBUNKA TECHNICAL COLLEGE OF HAIRDESIGN

Kobayashi Machinery Industry Co., Ltd.

KOBELCO SYSTEMS CORPORATION Sanko Machinery Co., Ltd.

Sandvik K.K.

SANYU KYOZAI Co., Ltd.

GLD Publishing co., ltd.

Siemens Group

Japan Agricultural Cooperatives Kannami eastern part Tanna milk

SHIZUOKA PREFECTURAL ECONOMIC FEDERATION OF AGRICULTURAL COOPERTIVES

Shizuoka School Meal Bakery Cooperative Association

Shizuoka advertisement art business cooperative Association

Shizuoka Bicycle and Motorcycle Retailers Cooperative Association

Shizuoka Sake Brewers Association

Shizuoka Flower and Plant Auction Company Limited

SHIZUOKA BANKIN KOUGYOU KUMIAI

Shizuoka Bread Industry Cooperative Association

Shizuoka Confectionery Associations

Shizuoka Bamboo-craft Cooperative Association

Shizuoka Trading Co., Ltd.

Shiseido Company, Limited

Shimada Machine Co., Ltd.

SHIMANO INC.

Symantec Corporation

JUKI SALES CORPORATION

## Annex 8

### Official Sponsors/Offizielle Sponsoren/Sponsors Officiels/公式スポンサー

Schneider Electric Japan SWCC SHOWA CABLE SYSTEMS CO., LTD. Shinseisha co., ltd. SUMIKIN KIKOH CO., LTD. SUMIKEI COPPER TUBE SALES Co., Ltd.

SMITHERS OASIS JAPAN., LTD

SUMIDEN HITACHI CABLE Ltd.

SUMITOMO METAL INDUSTRIES, LTD. SUMITOMO LIGHT METAL INDUSTRIES, LTD.

SUMITOMO 3M LIMITED

SUMITOMO ELECTRIC INDUSTRIES, LTD.

SUMITOMO FORESTRY CO., LTD.

Seiko I Infotech Inc.

Seibu Gakuen Bunri College of Nutrition and Medical Technology, Tokyo Shinjyuku Campus.Department of Prosthetist and Orthotist.

Seiwa Corporation Co., Ltd.

SEKISUI CHEMICAL CO., LTD.

Japan Plumbing Heating and Airconditioning Constructors Association

Japan Architectural Concrete Block Industry Association

JAPAN CERAMIC TILE ASSOCIATION

All Japan Cooks Association

All Japan Dressmaking Development Association

Association of all-Japan clothes cooperative society

Diakeito Co., Ltd.

TAKARA BELMONT CORPORATION

TAKIGAWA CO., LTD.

Takihyo Co., Ltd.

TASCO JAPAN CO., LTD.

TANITA HOUSINGWARE CO., LTD.

TSUSHIN KOGYO ELECTRIC WIRE & CABLE CO ., LTD.

**ToolDepot Corporation** 

TSUJI-KIKAI Inc.

Tecno Wasino Co., Ltd.

TERUMO CORPORATION

Telecommunication Facilities Constructors Association Of Japan

Doiseika inc.

Tokai Kaneka Shokuhin Co., Ltd.

Tokyo University of Marine Science and Technology

TOKYO DENKI UNIVERSITY

TOKYODO Co., Ltd.

TOHO SEIKI CO., LTD TOYO FITTING Co., Ltd. Tokura Shoji Co., Ltd. THE-TORIGOE Co., Ltd. Naigai Shizai Co., Ltd. NAKANISHI INC. Nagoya Institute of Technology. NATORI CO., LTD. Nansun Agricultural Co-operatives NTT-WEST SHIZUOKA BRANCH Nichido-denko Co., Ltd. NICHIFU Co., ltd. Nissin Food Products Co., Ltd. Nisshin Flour Milling Inc. NITTO KOGYO Association japanaise des estheticiennes LPKF Japan Co., Ltd Federation of Japanese wooden sculpture Edo tree sculpture **AIR-CONDITIONING & PLUMBING** CONTRACTORS ASSOCIATION OF IAPAN NIHON KOHDEN The Photographic Society of Japan Japan Bakery and Confectionery Machinery Manufacturers' Association Nippon Flour Mills Co., Ltd. Japan Foodservice Association THE JAPAN HOTEL AND RESTAURANT SERVICE DEVELOPMENT ASSOCIATION Numazu Bread Cooperative Association Numazu Tokyu Hotel NEGUROSU DENKO CO., LTD NETZ TOYOTA SHIZUOKA CO., LTD. Hafele Japan K.K FESTOOL HASHIMOTO SOGYO Co., Ltd. HANABISHI S.P.A Co., LTD Hamamatsu Seika Shijyou HAMAMATSU CUISINE&PATISSERIE COLLEGE PARAMOUNT BED CO., LTD. Panduit Corp. Japan Branch **HIKARI** Corporation Bisou Nails Co., Ltd. Hitachi Appliances, Inc. Hitachi Metals, Ltd. Hitachi Via Engineering, Ltd. / Hitachi Industrial Equipment Systems Co., Ltd Hiraide Akira Store Co., Ltd. FANCL CORPORATION

Fujikura Ltd. FUJI ELECTRIC SYSTEMS Co., Ltd.

FUJIMAK CORPORATION

Fuji trout culture fishermen's cooperative association

Fucom Corp.

Blaser Swisslube Japan Co., Ltd

NIPPON FLOWER DESIGNERS' ASSOCIATION / THE ALL JAPAN FLORISTS ASSOCIATION

Bridgestone Corporation

Fluke Corporation

THE FURUKAWA ELECTRIC

BAKERS PRODUCTION

HellermannTyton Co., Ltd.

HOSHIZAKI CO., LTD. / HOSHIZAKI TOKYO CO., LTD.

HOTEL ASSOCIA SHIZUOKA TERMINAL

Hotel Concorde Hamamatsu

Holbein Art Materials Inc.

HOLBEIN WORKS, Ltd.

Microchip Technology Inc.

MATSUMURA KOGEI Co., ltd.

Mechatronics Laboratory, Department of Mechanical Engineering, Faculty of Engineering, Mie University

MITSUBISHI PENCIL CO., LTD.

MINO-SEIZAN CO., LTD.

Miyako, Inc.

Moeller Electric Ltd.

MURAKAMI TOWEL CO., LTD.

MEIJI SEIKA KAISHA LTD.

Institute of Technologists

Morimitsu Co., Ltd.

YUKO CORPORATION

Yuka&Alpha, Inc.

UNITCOM CO., LTD.

YOSHIYO KOBO Co., Ltd.

YODOSHI CORPORATION

RIKEN KIKI CO., LTD.

RIC TELECOM

Roots Trading Co., Ltd.

Renault Japon

REX INDUSTRIES CO., LTD.

Japan Labour Health and Welfare Organization

Labor welfare mutual aid society Foundation

WAGO COMPANY OF JAPAN, LTD. WATAMORI CORPORATION Official Partners

<b>AISIN</b> Geared up for the future	<b>M</b> MADA <sup>®</sup>	Kínden
₽ ₱ 同 新 聞 SBS	NIPPON STEEL	<b>\$</b> SUZUKI
東京海上日動	TOSHIBA MACHINE	TOPPAN
大学校式会社豊田自動織機	/②/ 日刊工業新聞	HONDA
⊚ 毎日新聞 ⊚		
<b>YAMAHA</b>	Yokogawa 🔶	< 読売新聞
Special Suppliers		_
opeelal eappliere		
Altıum.	()近 オーエスジー///////////////////////////////////	<b>Autodesk</b> <sup>®</sup>
	SUNTORY	Autodesk <sup>®</sup>
Altıum. Onstream		
Altıum. Onstream Media אتشطن ت	SUNTORY	
Altıum. Orstream Mastercam.	SUNTORY CECCO DIG DAISHOWA	<b>The miracles of science</b>

Official Sponsors









**Panasonic** ideas for life

Official Suppliers





FESTO Microsoft<sup>®</sup>





Poster for overseas



Edited by: Japan Organizing Committee for the International Skills Festival for All, Japan 2007 1-4-1, Koishikawa Bunkyo-ku Tokyo 112-8503 www.skillsfestival2007.or.jp

Issued on March 2008